



ISSN 1233-1570

PAŹDZIERNIK '96

Nr 12

(80) Rok VI

BIULETYN LUBIŃSKI

XIII OGÓLNOPOLSKI FESTIWAL PIOSENKI FRANCUSKIEJ



II OGÓLNOPOLSKA KONFERENCJA KOMUNIKACJI MIEJSKIEJ

LUBIN, 30.09 - 2.10.1996 r.

Od 30 września do 2 października br. w Lubinie odbywała się II Ogólnopolska Konferencja Komunikacji Miejskiej pod patronatem Prezydenta Miasta Lubina. Potrzebę jej organizacji potwierdziła analiza ankiet z ubiegłorocznej Konferencji, podczas której aż 100% uczestników opowiedziało się za dalszą dyskusją dotyczącą usprawnienia usług komunikacyjnych oraz stworzenia systemu prawno-finansowego odcinającego samorządowe budżety w dotowaniu komunikacji zbiorowej.

W Konferencji wzięło udział około 200 osób, wśród których obecni byli przedstawiciele samorządów terytorialnych, zakładów komunikacyjnych, jak również przedstawiciele nauki oraz licznie przybyli wytwórcy i dostawcy taboru autobusowego, urządzeń zaplecza technicznego i osprzętu dla potrzeb komunikacji miejskiej.

W trakcie obrad wygłoszonych zostało 13 referatów obejmujących szeroki wachlarz zagadnień tematycznych od procesów przekształceń strukturalnych, zarządzania i finansowania komunikacji miejskiej poprzez problemy zużycia taboru autobusowego, systemy komputerowe służące do sterowania funkcjonowaniem komunikacji oraz perspektywy transportu miejskiego w XXI wieku po możliwości kredytowania i finansowania taboru.



Ponadto uczestnicy wzięli udział w cyklu zajęć warsztatowych poprowadzonych przez przedstawicieli Banku Ochrony Środowiska, Uniwersytetu Szczecińskiego i Politechniki Krakowskiej. Zajęcia te miały na celu bezpośrednie zapoznanie uczestników z procedurą pozyskiwania środków finansowych na zakup taboru autobusowego, wyborem optymalnej drogi przekształceń strukturalnych dla własnej komunikacji miejskiej oraz nowoczesnymi systemami ekspertowymi stosowanymi w transporcie i komunikacji zbiorowej.

Ponadto, o funkcjonowaniu komunikacji w swoich miastach opowiedzieli przedstawiciele zakładów komunikacyjnych z Wrocławia, Jaworzna, Kalisza i Radomia.

Rozważania i dyskusje prowadzone na sali obrad oraz w kuluarach zostały uzupełnione przez organizatorów wystawą taboru, urządzeń zaplecza technicznego, nowoczesnej bazy sprzętowej służącej do efektywniejszego prowadzenia transportu miejskiego. Wśród wystawców byli m.in.: Volvo Bus Poland Sp. z o.o. z Wrocławia, Zakłady Samochodowe "JELCZ" S.A. Zasada Group z Jelcza-Laskowic, MAN Pojazdy Użytkowe Polska Sp. z o.o. z Góry Kalwarii, Precyzja - Service Sp. z o.o. z Bydgoszczy, Stomil Olsztyn S.A., Przedsiębiorstwo Zaplecza Transportu Samochodowego "Łączności" z Ostrowa Wielkopolskiego, Przedsiębiorstwo Zagraniczne ITALCOM Sp. z o.o. z Katowic, Wytwórnia Podnośników LIFTEX z Lublina, Upex - Chemie Polska Sp. z o.o. z Łodzi, Przedsiębiorstwo Produkcyjno - Usługowo - Handlowe "MARKGUM" ze Stęszewa, Malinowski - Benning z Mönchengladbach /Niemcy/, Rafineria Trzebinia, Zakłady Mechanizmów Precyzyjnych MERA - POLTIC z Łodzi, TAL - BROS Sp. z o.o. z Gdańska, Przedsiębiorstwo Wdrażania Techniki "ELTE" Sp. z o.o. z Krakowa, Przedsiębiorstwo Przemysłowo - Handlowe "TOR" S.A. z Ząbkowic Śląskich, Digitcard - Unicard Sp. z o.o. z Krakowa. Swoją ofertę zaprezentowały również firmy lubińskie, wśród nich Zakład Usług Technicznych "REMOPOL", DCL Trading Co. Sp. z o.o. oraz Zakład Doświadczalny Sp. z o.o. Na zakończenie obrad uczestnicy Konferencji podjęli uchwałę końcową, która skierowana została m.in.

do Ministra Transportu i Gospodarki Morskiej, merytorycznych komisji sejmowych, parlamentarzystów oraz samorządów lokalnych.

Zdaniem uczestników imprezę można uznać za bardzo udaną, o czym przekonały organizatorów wyniki anonimowej ankiety przeprowadzonej wśród osób biorących udział w Konferencji /ocena 9,3 w skali 10-cio punktowej/.

Uczestnicy konferencji podjęli następujące wnioski:

1. Aktualny system funkcjonowania komunikacji zbiorowej nie rozwiązuje problemu zapewnienia właściwej obsługi ludności na obszarach zurbanizowanych. W tych warunkach konieczne jest stworzenie systemu finansowania inwestycji i eksploatacji komunikacji miejskiej w całym kraju. Obecnie tabor autobusowy eksploatowany w komunikacji jest już w większości przestarzały a władze samorządowe nie posiadają środków na zakup nowoczesnych, ekologicznych pojazdów.
2. Na obszarach miejskich i zurbanizowanych brak jest właściwej koordynacji funkcjonowania wszystkich rodzajów komunikacji prowadzonych przez różne przedsiębiorstwa. W wyniku takich zjawisk komunikacja zbiorowa traci swoją atrakcyjność i stwarza warunki zachęcające do korzystania z komunikacji indywidualnej co prowadzi do kongestii w ruchu ulicznym. Ewolucja ta jest wysoce niepożądana z uwagi na pogorszenie warunków ruchu w mieście. Brak koordynacji zwiększa koszty funkcjonowania komunikacji zbiorowej. Za niezbędną uczestnicy konferencji uznają potrzebę koordynacji wszystkich rodzajów transportu zbiorowego. Jest to zadanie władz samorządowych i Państwa.
3. Procesy restrukturyzacji w komunikacji miejskiej nie są jeszcze zakończone, stosowane są różne rozwiązania. Konieczne jest opracowanie analiz porównawczych tych rozwiązań w celu stworzenia materiałów pomocniczych do dalszych prac organizacyjno-prawnych w komunikacji miejskiej.
4. Wniosek przyjęty przez uczestników I Ogólnopolskiej Konferencji Komunikacji Miejskiej dotyczący włączenia problemów polityki transportu miejskiego do kompetencji jednego z ministerstw jest nadal aktualny i konieczna jest jego szybka realizacja.
5. W systemie finansowania komunikacji miejskiej należy dążyć do wprowadzenia refundacji ulg i kosztów przejazdów bezpłatnych.
6. W celu usprawnienia funkcjonowania komunikacji zbiorowej konieczna jest współpraca:
 - ◆ z policją i strażą miejską w zakresie przeciwdziałania wandalizmowi (niszczenie infrastruktury przystankowej)
 - ◆ z zarządami dróg: priorytet w ruchu, priorytet remontowy dla ciągów komunikacyjnych, szczególnie torowisk
7. Bilety przejazdowe należy unifikować. Powinny one służyć jednocześnie jako karty płatnicze np.: bilety wstępu do muzeum, w telekomunikacji, sklepach i bankach.



HARMONOGRAM OGÓLNOPOLSKIEJ KONFERENCJI DROGOWNICTWA MIEJSKIEGO

LUBIN, 6-8 listopada 1996r.

5 listopada

biuro seminarium czynne od godz. 15⁰⁰ do 23⁰⁰ (Centrum Kultury "MUZA", ul. Armii Krajowej 1)
rejestracja uczestników, zakwaterowanie, kolacja

6 listopada

SESJA 1

- 10⁰⁰ otwarcie Konferencji
mgr inż. Tadeusz Maćkała - Prezydent Miasta Lubina
mgr inż. Aleksander Nowak-Prezes SITK o/Legnica
- 10¹⁰-10²⁵ mgr inż. Henryk Ruder - Przewodniczący Sekcji Drogowej Zarządu Głównego SITK-Dyrektor Biura Rozwoju Sieci Drogowej GDDP Warszawa - "Rola SITK w drogownictwie miejskim"
- 10²⁵-10⁴⁵ mgr inż. Małgorzata Weidl-Dyrektor Wydziału Gospodarki Przemysłowej Urzędu Wojewódzkiego w Legnicy - "Organizacja drogownictwa miejskiego w województwie legnickim"
- 10⁴⁵-11³⁰ "Różne sposoby zarządzania drogami" (Lubin, Legnica, WDDM)
- 11³⁰-11⁴⁰ dyskusja
- 11⁴⁰-12¹⁰ przerwa
- 12¹⁰-12⁴⁰ mgr inż. Janusz Orłowski-Naczelnik Wydziału Dróg Miejskich Generalnej Dyrekcji Dróg Publicznych Warszawa - "Zarządzanie drogami miejskimi w kraju"
- 12⁴⁰-13⁰⁰ dyskusja

SESJA 2

- 15⁰⁰-15³⁰ dr inż. Dariusz Sybilski-Zastępca Dyrektora IBDM Warszawa - "Nowe technologie zalecane w drogownictwie miejskim"
- 15³⁰-16³⁰ "Technologie, materiały, maszyny" (prezentacja firm)
- 16³⁰-17⁰⁰ przerwa
- 17⁰⁰-18³⁰ "Technologie, materiały, maszyny" (prezentacja firm)
- 18³⁰-19⁰⁰ zwiedzanie wystawy

7 listopada

SESJA 3

- 10⁰⁰-10³⁰ - mgr insp. Wiesław Karaś - Dyrektor Biura Ruchu Drogowego Komendy Głównej Policji w Warszawie - "Bezpieczeństwo ruchu drogowego w kraju"
- 10³⁰-10⁴⁵ mgr inż. Zenon Kwakysz - Wicewojewoda Legnicki - Przewodniczący Wojewódzkiej Rady Bezpieczeństwa Ruchu Drogowego w Legnicy - "Bezpieczeństwo na drogach miejskich województwa legnickiego"
- 10⁴⁵-11¹⁵ mgr inż. Zygmunt Uzdalewicz-Prezes Stowarzyszenia "Klub Inżynierii Ruchu Drogowego"
- "Przykłady rozwiązań organizacji bezpieczeństwa ruchu"
- 11¹⁵-11⁴⁵ dyskusja
- 11⁴⁵-12¹⁵ przerwa
- 12¹⁵-13³⁰ "Technologie, materiały, maszyny" (prezentacja firm)

SESJA 4

- 15³⁰-15⁴⁵ mgr inż. Marek Brzeziński - Dyrektor Wojewódzkiej Dyrekcji Dróg w Jeleniej Górze - "Zimowe utrzymanie dróg miejskich w warunkach górskich"
- 15⁴⁵-16⁰⁰ mgr inż. Jacek Ziemian-Dyrektor WDDM w Białymstoku - "Zimowe utrzymanie dróg na terenach północno-wschodniej Polski"
- 16⁰⁰-16³⁰ "Przykłady zimowego utrzymania dróg w kraju i zagranicą"
- 16³⁰-17⁰⁰ dyskusja
- 17⁰⁰-18⁰⁰ "Technologie, materiały, maszyny" (prezentacja firm)
- 18⁰⁰-18³⁰ przerwa i zwiedzanie wystawy
- 18³⁰-20¹⁵ występ kabaretu POTEM z Zielonej Góry

8 listopada

SESJA 5

- 9³⁰-10⁰⁰ mgr Tomasz Czajkowski -Vice Prezes Urzędu Zamówień Publicznych Warszawa - "Dotychczasowe doświadczenia w realizacji ustawy o zamówieniach publicznych"
- 10⁰⁰-10²⁰ mgr inż. Andrzej Jakubowski-Dyrektor Wojewódzkiej Dyrekcji Dróg Miejskich we Wrocławiu - "Doświadczenia inwestora w realizacji ustawy o zamówieniach publicznych"
- 10²⁰-10⁴⁰ mgr inż. Tadeusz Łacki-PBK ABM Legnica - "Doświadczenia wykonawcy w realizacji ustawy o zamówieniach publicznych"
- 10⁴⁰-11¹⁰ przerwa
- 11¹⁰-12¹⁰ dyskusja (formułowanie wniosków) oraz losowanie upominków spośród obecnych uczestników Konferencji i zakończenie Konferencji

REMONTY DRÓG I CHODNIKÓW

Lubinianie w ostatnim czasie napotykać na liczne utrudnienia w poruszaniu się, zarówno pieszo jak i autem, po ulicach w centrum miasta. Wszędzie wykopy, remonty, grupy robotników...

Konieczność rozpoczęcia w jednym terminie tych wszystkich prac związane jest przede wszystkim z remontem sieci gazociągowej w obrębie ulic: Odrożenia, Mieszka I, Tysiąclecia, Chrobrego, Piastowskiej, Prusa, Kazimierza Wielkiego i Rynku, a także modernizacją ciepłociągu i wodociągu. Nierozzerwalnie łączy się to z wymianą chodników i jezdni. Ponadto rozpoczął się kolejny etap modernizacji jednej z głównych ulic Lubina - Niepodległości. Będzie ona na odcinku od ul. Skłodowskiej do ronda poszerzana o jeden pas ruchu. Obecnie trwają prace wstępne m. in. przesadzanie zlokalizowanych tam drzew (większość z nich przeniesiona zostanie na nowy cmentarz bądź przesadzona w głąb parku).

Poniżej przedstawiamy miejsca, w których mieszkańcy Lubina mogą napotkać utrudnienia w ruchu kołowym jak i pieszych wraz z określeniem przyczyny.

1. ul. Mieszka I - nieprzejezdna, remont gazociągu, wodociągu, wymiana nawierzchni jezdni i chodników.

2. ul. Drzymały (na odcinku od ul. Bankowej do ul. Armii

Krajowej) - zamknięta dla ruchu kołowego i częściowo dla pieszych, wykonywana jest podbudowa drogi i wymiana nawierzchni jezdni oraz chodników.

3. ul. Tysiąclecia - remont chodnika po obu stronach ulicy.

4. ul. Broniewskiego i ul. Śląska- wymiana nawierzchni.

5. ul. Kościuszki, ul. Armii Krajowej i ul. Mickiewicza - drugi etap modernizacji ciągu pieszego.

6. ul. Chocianowska i ul. 1 Maja (w sąsiedztwie przejazdu kolejowego) - remont chodnika.

7. ul. Skłodowskiej (od ul. Tysiąclecia do ul. Niepodległości) - modernizacja i przebudowa chodnika.

8. ul. Cedyńska - modernizacja chodnika i placu postojowego.

9. skrzyżowanie ulic Tysiąclecia i Armii Krajowej - modernizacja skrzyżowania oraz budowa zatoki parkingowej i remont chodników.

10. ul. Mickiewicza (przy pawilonach handlowych) - modernizacja ciągu pieszego.

11. ul. Drzymały (w sąsiedztwie Urzędu Miejskiego) - budowa zatoki postojowej i chodnika.

12. ul. Składowa (obok piekarni) - budowa zatoki przystankowej z chodnikami.

13. ul. Niepodległości - budowa parkingu.



Z PRAC RADY MIEJSKIEJ



*"Jakże nie pisać wiersza
jakże nie płonąć w
podzięce za światło,
co się rozszerza
za dar najpiękniejszy,
za wiedzę!"*

K. I. Gałczyński

Z okazji Dnia Edukacji Narodowej nauczycielom i pracownikom Szkoły Podstawowej Nr 2 wyrazy uznania i szacunku za pracę dydaktyczno-wychowawczą wraz z życzeniami radości zdrowia i optymizmu.

uczniowie Szkoły Podstawowej Nr 2 w Lubinie

Wszystkim Nauczycielom z okazji Ich święta samych sukcesów w pracy i wychowaniu naszych dzieci.

Redakcja Biuletynu Lubńskiego

Ponad 1200 pracowników lubińskiej oświaty ze szkół podstawowych i przedszkoli otrzymało od Prezydenta Miasta Lubina nagrody pieniężne z okazji Święta Edukacji Narodowej.

RADNY PRYWATNIE

Pan Robert Szwed - wiceprzewodniczący Rady Miejskiej, od stycznia 1995 r. przewodniczący Komisji Zdrowia, Ekologii i Pomocy Społecznej.

Od 1975 r. związany z lubińskim Oddziałem Chirurgii I Zespołu Opieki Zdrowotnej, kiedy to rozpoczął praktykę studencką. Absolwent I Liceum Ogólnokształcącego w Lubinie i Wydziału Lekarskiego Akademii Medycznej we Wrocławiu. W kwietniu 1981 r. rozpoczął pracę w swoim zawodzie pod kierunkiem Ordynatora Oddziału Chirurgii I Szpitala im. J. Jonstona pana Andrzeja Kuydowicza. Obecnie po ukończeniu II stopnia specjalizacji z chirurgii jest starszym asystentem, pełni samodzielne ostre dyżury na oddziale, a także dyżuruje w karetkie reanimacyjnej. Decyzję o chęci pozostanie lekarzem - chirurgiem "pomógł" mu podjąć pan dr A. Pokrzywicki - Ordynator Oddziału Chirurgii w Miliczu, który operował 12 - letniego wówczas pana Roberta. Na stole operacyjnym, podczas operacji wyrostka, nieco zaniepokojony Robert powiedział do niego

"Tylko nie na żywca"

"Na żywca to ty chłopcze możesz ryby łowić ..." - odpowiedział mu Ordynator ... więcej nie pamięta bo ... zasnął pod wpływem działania narkozy. Od tego się zaczęło. Podczas kolejnych dni w tamtejszym szpitalu lekarze bardzo mu zaimponowali i stąd wzięło się zamiłowanie do chirurgii, która jest największą pasją

jego życia. Najbardziej w tym zawodzie interesują go nowoczesne techniki chirurgii w obrębie jamy brzusznej, w tym chirurgia laparoskopowa (od października ubiegłego roku wykonuje samodzielne zabiegi laparoskopowe) oraz chirurgia endoskopowa. Ostatnio pan Szwed, z ramienia Dolnośląskiej Izby Lekarskiej (członek Rady Lekarskiej i Komisji do spraw Reformy i Współpracy z Samorządem Terytorialnym),



Na zdjęciu pan Robert Szwed z żoną Julitą i synem Lukaszem podczas minionych wakacji.

domagał się lepszego traktowania środowiska lekarskiego podczas akcji protestacyjnej służby zdrowia w Warszawie.

Pomimo natłoku obowiązków związanych ze swoim zawodem i pracą w Radzie, znajduje również czas rozrywkę. Jego rozrywką duchową jest numizmatyka (jest wiceprezesem Polskiego Towarzystwa Numi-

zmatycznego Oddział Lubin). Inną formą rozrywki, która go pasjonuje to tenis. Grywa w niego w każdej wolnej chwili. Pan Robert jest człowiekiem bardzo aktywnym. Jak sam przyznaje, nie lubi zbyt długo wypoczywać. Na urlop najchętniej wyjeżdża nad zimne polskie morze, szczególnie sentymentem darzy Łebę, gdzie jeździł niegdyś systematycznie. Tego roku na urlopie był wraz z rodziną w Beskidzie Nowosądeckim. Po raz pierwszy miał okazję spędzić lato w górach, z czego jest bardzo zadowolony. Przede

wszystkim cieszy go fakt, że towarzyszyła mu żona i syn, bowiem rzadko mają okazję się widywać. Żona pracuje jako stomatolog w ZOZ, prowadzi również swój prywatny gabinet, więc podobnie jak pan Robert całymi dniami jest zajęta.

Panu Robertowi najbardziej odpowiada jedzenie przyrządzone przez żonę i mamę. Jest

„Najważniejszą rzeczą jest sprawianie radości bliźnim...”

**Od 15 września
1996 roku przy
Parafii św. Jana
Bosko – ul. 1
Maja – działa
jadłodajnia.**

Wszystkich potrzebujących
zapraszamy.

zwolennikiem klasycznej polskiej kuchni. Lubi kotleta schabowego z kapustą, barszcz z uszkami lub ukraiński oraz pierogi. Gustuje również w daniach chińskich, jego przysmakiem jest potrawa o tajemniczej nazwie "KUNK-PAO". Ponadto chętnie "opycha się" wszystkimi rodzajami orzechów, mandarynkami, bananami i słodyczami (gorzka czekolada).

Mało kto wie, że przed panem Robertem rysowała się kariera estradowa, grał bowiem w zespole na gitarze i perkusji, był również solistą. Do tej pory kiedy może gra i śpiewa, robi to naprawdę prawie profesjonalnie. Ponadto wśród znajomych krąży zgodna opinia, że jest najlepszym tancerzem wśród radnych. Gdyby nie chirurgia mielibyśmy z pewnością gwiazdę estrady w osobie pana Szweda. A propos gwiazd, bardzo lubi "Lombard" z Ostrowską, "Varius Manx" z Kasią Stankiewicz oraz Tinę Turner i Paul'a Simon'a. Jego ulubionym zespołem jest "BREACKOUT", niegdyś słuchał Tadeusza Nalepy i Miry Kubasińskiej. Generalnie gustuje w muzyce rockowej. Mówi, iż jedynym wykonawcą, którego nie lubi jest Krzysztof Krawczyk.

Jego image kształtuje żona Julita i widać robi to bardzo dobrze. To właśnie żona dobiera mu ubrania, wybiera odpowiednie kosmetyki. Chce aby mąż został "człowiekiem sukcesu", gdyż pan Robert pachnie "Adidas Adventure", używa ponadto "Adidas Activ Body" (tu żonie należą się pochwały za dobry gust).



RADA MIEJSKA
W LUBINIE

zmieniająca uchwałę w sprawie określenia stawek czynszu regulowanego za lokale mieszkalne oraz stawek czynszu dla lokali socjalnych

Na podstawie art.40 ust.1 i art. 42 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (tekst jednolity z 1996r. Dz.U. Nr 13 poz. 74, Nr 58, poz. 261) oraz art. 26 i 30 ustawy z dnia 2 lipca 1994r. o najemie lokali i dodatkach mieszkaniowych (Dz. U. Nr 105, poz. 509; z 1995r. Nr 86, poz. 433, Nr 133, poz. 654). Rada Miejska uchwala co następuje:

§ 1

W Uchwale Nr XVI/83/95 Rady Miejskiej w Lubinie z dnia 11 maja 1995r. w sprawie określenia stawek czynszu regulowanego za lokale mieszkalne w budynkach komunalnych oraz stawek czynszu dla lokali socjalnych, w art. 2 ust. 1 zmienia się wysokość stawek w następujący sposób:

- w pkt. 1 stawka czynszu dla lokali socjalnych 0,42 zł/m²
- w pkt. 2 stawka bazowa czynszu regulowanego 0,55 zł/m²

§ 2

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Przewodniczący Rady Miejskiej
Paweł Niewodniczański

Uzasadnienie do zmiany stawek czynszu regulowanego oraz czynszu za lokale socjalne

W związku z wejściem w życie ustawy o najemie lokali i dodatkach mieszkaniowych, rady gmin otrzymały uprawnienia ustalania czynszu obowiązującego w zasobach mieszkaniowych należących do gmin.

Czynsz stanowi jeden z wielu elementów składających się na opłaty mieszkaniowe, takich jak: dostawa energii cieplnej, wywóz nieczystości stałych i płynnych, dostawa wody, itp. Udział procentowy czynszu w opłatach jak wyżej wynosi około 20%. Z istoty rzeczy, czynsz jest to opłata pobierana przez wynajmującego za wynajem lokalu. Winien pokrywać bieżące utrzymanie lokalu jak i otoczenia, koszty remontów oraz przynosić zysk wynajmującemu. Natomiast czynsz regulowany, zgodnie z obowiązującymi przepisami powinien sukcesywnie zbliżać się z wysokością do pokrycia kosztów rzeczywistych utrzymania lokalu, ale nie może przewyższać 3% wartości odtworzeniowej lokalu. Konsekwencją regulacji wysokości czynszu (jego wzrostu), poprzez wyeliminowanie dotacji przedmiotowej do lokali gminnych, czyli dopłat do utrzymania 1 m² powierzchni, będzie zwiększenie dotacji podmiotowej dla rodzin znajdujących się w trudnej sytuacji materialnej i objęcie ich dodatkami mieszkaniowymi. Od maja 1995 roku obowiązuje w naszej Gminie czynsz regulowany o stawce bazowej 0,39 zł/m², co daje średnią 0,48 zł/m², dla lokali socjalnych - 0,39 zł/m². Dopłata z budżetu gminnego wynosi 46% do 1 m² powierzchni.

UCHWAŁA Nr XXXVII/172/96
RADY MIEJSKIEJ W LUBINIE
z dnia 3 października 1996 r.

Opisana na wstępie istota czynszu, jak i sytuacja ekonomiczna przejawiająca się w podwyższeniu kosztów utrzymania zasobów mieszkaniowych, powodowała konieczność zmiany czynszu.

Dla mieszkań o czynszu regulowanym stawka bazowa wynosi 0,55 zł/m² (średnia stawka dla całości zasobów wynosił będzie 0,68 zł/m²), dla lokali socjalnych 0,42 zł/m².

Przyjęte stawki są niższe od obowiązujących obecnie opłat eksploatacyjnych w spółdzielniach mieszkaniowych na terenie Lubina, które kształtują się w sposób następujący:

1. „Przylesie”
a/ ADM I — 0,93 zł/m²
b/ ADM II — 0,77 zł/m²
2. „Polne” — 0,72 zł/m²
3. „Nasza Chata” — 0,65 zł/m²
4. „Staszica” — 0,64 zł/m²
5. „Wyzykowski” — 0,70 zł/m²
6. „Ustronie IV” — 0,68 zł/m²

Natomiast dla porównania, zgodnie z wynikami badań Instytutu Gospodarki Mieszkaniowej, średnie stawki czynszu w I kwartale 1996 r. dla miast o ludności 50.000 - 300.000 mieszkańców wynoszą:

- a/ w miastach, gdzie nie dokonano podwyżek - 0,60 zł/m²
- b/ w miastach, gdzie przeprowadzono podwyżki - 0,78 zł/m².

Niezależnie od powyższego, Zakład Gospodarki Mieszkaniowej przeprowadził własne, wycinkowe rozszkolenie dotyczące wysokości czynszu w miastach o różnej wielkości na terenie województwa i kraju. Wyniki sondażu przedstawione są w poniższym zestawieniu.

Przyjęta stawka bazowa czynszu regulowanego dla zasobów mieszkaniowych Gminy Miejskiej Lubin jest o 36% niższa od analogicznej, średniej stawki wyliczonej z danych „sondażu”.

Dodatkowo, w ślad za danymi Instytutu Gospodarki Mieszkaniowej informujemy, że w I kwartale 1996 r. w 36% badanych miast dokonano podwyżek czynszów za mieszkania. Podwyższono czynsze głównie w miastach o ludności ponad 50 tysięcy mieszkańców, gdzie 40% miast przeprowadziło tę operację. W grupie miast o ludności od 10 do 50 tysięcy mieszkańców 32% miast podwyższyło czynsze, a w miastach najmniejszych jedynie 27%. Powyższe informacje sporządzono w oparciu o badania ankietowe 100 miast.

Zmiany wysokości stawek czynszowych w świetle obowiązujących postanowień ustawy przywołanej wyżej, można wprowadzić z zachowaniem trzymiesięcznego okresu wypowiedzenia dotychczas obowiązującego czynszu.

XXXVIII SESJA RADY MIEJSKIEJ W LUBINIE

22 października br. o godzinie 12.00 w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Lubinie odbędzie się XXXVIII Sesja Rady Miejskiej w Lubinie z następującym porządkiem obrad:

1. Uchwała w sprawie uchwalenia Statutu Miasta Lubina.
2. Uchwała w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.
3. Uchwała w sprawie przyjęcia gminnego programu profilaktyki uzależnień i rozwiązywania problemów alkoholowych.
4. Uchwała w sprawie wniesienia podania o złożenie rewizji nadzwyczajnej.
5. Uchwała w sprawie udzielenia odpowiedzi na skargę.
6. Uchwała w sprawie wzniesienia Pomnika Józefa Piłsudskiego w parku im. J. Piłsudskiego w Lubinie.
7. Ocena funkcjonowania komunikacji miejskiej.
8. Interpelacje radnych.
9. Informacje Przewodniczącego Rady.

Przewodniczący Rady Miejskiej
Paweł Niewodniczański

STAWKI CZYNSZU REGULOWANEGO I SOCJALNEGO DLA WYBRANYCH MIAST

Miasto	stawka bazowa	stawka max	stawka za lokale socjalne (zł)	czy podwyższano stawkę bazową?
LUBIN	0,39	0,51	0,30	nie podwyższano
LEGNICA-ZGM	0,60	0,84	0,30	nie podwyższano
POLKOWICE-ZGKiM	0,48	0,68	nie mają takiej pozycji	nie podwyższano
GŁOGÓW-ZGM	0,20 (od 1.02.96 - 0,65)	0,80 (od 1.02.96 - 1,00)	0,20 (0,20)	od 1.02.96 podwyższono w stosunku do nowych lokatorów. W stosunku do dotychczasowych najemców - podwyższono 1.05.96. Obowiązuje 3-miesięczny okres wypowiedzenia.
JAWOR-ZGM	0,35	0,70	50% stawki w zależności od wyposażenia lokalu	nie podwyższano i niezmierzają podwyższyć ze względu na protesty mie.
ŚCINAWA-ZGKiM	0,42	0,67	0,21 tj. 50% stawki bazowej	nie podwyższano
WAŁBRZYCH-ZBK	0,38	0,84	50% stawki bazowej	zamierzają podwyższyć od stycznia 1997
WROCLĘ-KRZYKI-ZGM	0,65 (od 1.04.96 - 0,85)	0,90 (od 1.04.96 - 1,10)	50% stawki bazowej	podwyższono od 1.04.96
JELENIA GÓRA -UM Dz. Lokal.	0,60 (od 1.04.96 - 0,76)	0,96 (od 1.04.96 - 1,21)	50% stawki bazowej	podwyższono od 1.04.96
LESZNO-ZBK	1,02 (od 1.04.96 - 1,46)	1,22 (od 1.04.96 - 1,75)	20% stawki bazowej	podwyższono od 1.04.96
STARGARD SZCZEC. - U.M. Dział Lokal.	0,75	1,30	30 % lub 50 % stawki bazowej	zamierzają podwyż. od stycznia 1997 r.
KONIN - U.M. Dz. Lokal.	0,46 0,60	1,02 1,38	0,23 tj. 50% stawki bazowej 0,30 tj. 50% stawki bazowej	podwyższono od 1.06.96 na 0,60 st. bazową
NOWY SĄCZ-UM	0,45 po podwyższeniu nie ma bazowej - najniższa 50% st. najwyższej	0,87 0,90	0,23 0,23 - nadal	do 30.08.96 podwyższono od 1.09.96, nie ma bazowej, schodzą do maksymalnej aż do 50%
PIOTR. TRYBUNALSKI - UM Dz. Lokal.	nie mają bazowej lecz najniższą o pełnym stand. - schodzą % do najniższych aż do 60%	0,66 0,96	0,43-socjalne	0,96 tj. już trzecia podwyżka wprowadzona od 1.01.96
JAWORZNO - UM Dz. Lokal.	0,45 (od 1.08.96 - 0,70)	0,99 (od 1.08.96 - 1,54)	0,20 (od 1.08.96 - 0,20 - nadal)	podwyższono od 1.08.96 - 0,70 bazową

Z PRAC ZARZĄDU MIASTA

Julita Nikodem - Ostatnio wrasta ilość publikacji prasowych i doniesień telewizyjnych, krytycznych wobec Lubina a szczególnie w stosunku do władz miasta. Jakże są tego przyczyny?

Dariusz Milka - Na pewno od początku nie cieszyliśmy się sympatią mass-mediów ze względu na wynik wyborczy, odbiegający od średniej krajowej. Szczególnie aktywne były publikatory uzależnione instytucjonalnie bądź personalnie od koalicji rządzącej.

Warto sobie przypomnieć co wypisywano i wygadywano w czasie znanej "wojny autobusowej". Dziś nawet ci, którzy wówczas agitowali za strajkiem oddziału WPK, twierdzą jakoby byli zawsze za takim sposobem prowadzenia komunikacji miejskiej, jaki mamy obecnie.

Ale to przeszłość - stała się uszczypliwością, do którego już przywykliśmy. Sądzę, że obecne wzmoczenie nieprzychylnych wypowiedzi ma dwie przyczyny:

- rozpoczęcie kampanii wyborczej do parlamentu;

- wysuwanie się Lubina na pozycję wiodącego samorządu województwa w bardzo wielu dziedzinach.

J.N. - Proszę trochę rozszerzyć te stwierdzenia.

D.M. - Element pierwszy czyli kampania wyborcza. Jest faktem dowiedzionym i powszechnie znanym, że łatwo jest pozyskiwać część elektoratu na fali bezkompromisowej krytyki **wszystkich** poczynając funkcjonujących organów władzy. Taka krytyka, aby odnieść skutek, musi być długotrwała; szczególnie jeśli ma mówić komuś fakty nieistniejące. Nie bez znaczenia jest fakt, że jeszcze nie wiadomo, kto i do czego będzie kandydował. Taki stan wymusza atak na wszystkich i potępienie wszystkiego w czambuł.

Jednak jestem przekonany, że zasadniczy powód zmasowanych ataków tkwi gdzie indziej. Jest nim wzrastające znaczenie Lubina - wynik przemysłowej i długofalowej działalności Rady Miejskiej i jej organów, zmierzających do promocji i rozwoju miasta. Mimo trwających od początku kadencji wielu śmiesznych i żalonych działań rozmaitych instytucji i urzędów, mających na celu izolowanie naszego miasta, Lubin zaczyna w wielu dziedzinach pełnić funkcję wiodącą w województwie. Miasto staje się ośrodkiem wojewódzkim czy nawet ponadregionalnym. To niepokoi tych, którzy tkwią ciągle w blokach startowych. Stąd taka konsolidacja przeróżnych nieprzyja-

znych sił, często nawet o odmiennych orientacjach politycznych.

J.N. - Czy to nie nadbyt pochlebna opinia?

D.M. - Zawsze opowiadając o tym, w czym uczestniczymy narazamy się na zarzut samochwalstwa i tendencyjności. Jednak, na szczęście, efekty **działań** są weryfikowalne. Postaram się wymienić kilka przykładów:

- utrzymanie od kilku lat stałego, wysokiego udziału nakładów inwestycyjnych (ponad 30% budżetu) co umożliwia rozwój firm budowlanych i usługowych, a efektem jest powstawanie wielu potrzebnych miastu obiektów;

- rozmaite działania promocyjne, skutkujące napływem inwestorów zagranicznych i kapitału; rola takich inwestycji została doświadczeniście udowodniona w czasie kompromitującego rząd "zawalu paliwowego";

- prowadzenie ogromnej ilości remontów i modernizacji zaniebanych przez lata obiektów, jak: infrastruktura komunalna, drogi i chodniki, budynki mieszkalne, likwidacja pieców w mieszkaniach, remonty szkół przejętych w stanie ruiny;

- konsekwentna realizacja programu energooszczędnego oświetlenia miasta, co pozwala przeznaczać duże kwoty z budżetu na inne cele;

- utrzymywanie najniższych cen za ciepło przez miejską spółkę TERMAL, niestety nie mamy wpływu na zaliczkowe pobieranie opłat przez administratorów;

- tworzenie nowych podmiotów gospodarczych (Przedsiębiorstwo Lotnicze, Miejska Spółka Inwestycyjna, TERMAL) i restrukturyzacja istniejących (MPWiK, ZGM, MUNDO i inne), zastępowanie niewydolnych struktur państwowych przy jednoczesnym zapewnieniu miejsc pracy dla ich pracowników;

- polityka mieszkaniowa, polegająca na przekazywaniu w ręce lokatorów prawa własności za 10% wartości mieszkań;

- sprzedaż **wszystkich** lokali użytkowych (sklepy, warsztaty itp.) na rzecz najemców, którzy wyrazili chęć ich nabycia;

- dbałość o rozwiązywanie problemów społecznych: prowadzenie Domu Seniora, rozpoczęta budowa domu poglobnej starości, wy-

jazdy wakacyjne i kolonie dla dzieci objętych opieką MOPS, uruchomienie i finansowanie jadalni dla ubogich;

- wybudowanie w roku ubiegłym ponad 60 mieszkań;

- rozpoczęcie realizacji długofalowego programu mieszkaniowego, który pozwoli kilkudziesięciu mieszkańcom rocznie na zaciągnięcie wieloletniej pożyczki na budowę mieszkania, oprocentowanej 5% w skali roku;

- realizacja modelu działań kulturalnych, rozrywkowych i sportowych dostępnych dla każdego mieszkańca, przy jednoczesnym finansowaniu przedsięwzięć o charakterze elitarnym;

- organizacja licznych konferencji i wystaw ogólnokrajowych,

prezentujących dorobek miasta, ale także promujących je jako sprawnego organizatora tego rodzaju imprez;

- spotkania z przedstawicielami różnych krajów i firm oraz uczestnictwo w międzynarodowych konferencjach i wystawach jako narzędzie promocji miasta.

J.N. - Te wyliczenia robią wrażenie, ale słysząc głosy krytyki co do kosztów imprez, skuteczności działań promocyjnych czy wręcz ich celowości (np. spotkania z okazji obchodów Dni Lubina).

D.M. - Nic nie dzieje się za darmo. Miara skuteczności działań promocyjnych jest napływ inwestorów, wśród których mogą wymienić dwa koncerny paliwowe: BP i STATOIL, rozpoczęte procesy inwestycyjne dwóch marketów firm REWE i METRO-ASCO a także restauracji McDonald's. Następni inwestorzy złożyli już swoje oferty.

Następuje także zmiana postrzegania miasta na zewnątrz - przestaje się ono kojarzyć tylko z miedzią i pojawia się świadomość, że Lubin i Lublin to dwa różne miasta.

Koszty rozmaitych imprez wynikają w prosty sposób z ich atrakcyjności i dostępności. Jeśli decydujemy się na występ renomowanego wykonawcy, dla paru tysięcy zainteresowanych ludzi, to uważam, że jest uzasadnione zapłacenie kilkudziesięciu milionów złotych, podczas gdy marnotrawstwem byłoby wydanie kilku milionów na jakąś podwórkową kapelę, której nikt nie chce. Mieszkańcy naszego miasta mają prawo do szerokiej gamy dobrej roz-

rywki, dostępnej dla wszystkich, z możliwością samodzielnego wyboru imprez. Jest też inny aspekt przez nikogo nie podnoszony - duże imprezy na otwartej przestrzeni integrują nas mieszkańców ze sobą. Wychodzimy z domów, zaczynamy dostrzegać elementy miasta, których w codziennej bieganiu nie widzimy. Wydaje mi się, że stajemy się trochę lepsi i miłsi dla siebie nawzajem, a także zaczynamy mieć poczucie, że Lubin to jest **nasze** miasto. Zaczyna się tworzenie tożsamości miasta.

J.N. - A co z tymi spotkaniami na Grodzku, przeciw którym protestowali radni z SLD?

D.M. - Wybór na radnego zobowiązuje między innymi do reprezentowania miasta. Zapraszając gości należy ich godnie podejmować i żenujące jest, jeśli ktoś tego nie pojmuje. To podczas tego rodzaju spotkań rodzą się ciekawe pomysły i przedsięwzięcia, poznaje się ludzi decydujących o ważnych sprawach. Spotkania takie, to możliwość poznania urzędnika czy menedżera jako człowieka, a nie głosu w słuchawce telefonu, czy adwersarza w zażartym sporze na oficjalnym forum. Biorąc w nich udział reprezentanci znanych banków, największych pracodawców, miast z którymi współpracujemy czy przedstawiciele inwestorów zagranicznych, decydujących o inwestycjach za miliony dolarów.

Jakie są efekty? Nie godzi się ujawniać treści rozmów i negocjacji, ale zwrócę uwagę na pewien przykład. W ubiegłym roku gościliśmy m.in. panią L. Clerici - szefową amerykańskich służb konsularnych w Polsce a w tym roku finalizowana jest budowa restauracji McDonald's.

Kto tych zasad nie rozumie nie powinien brać udziału w życiu publicznym, a zwłaszcza nie powinien nikogo reprezentować. Jak czują się znamienici goście naszego miasta, przybývający na oficjalne zaproszenie, jeśli jeden z radnych szczuje na nich dyspozycyjną ekipę telewizyjną?

J.N. - Proszę o krótkie podsumowanie swojej wypowiedzi.

D.M. - Są granice walki politycznej, indywidualnego zaciebrzwienia i totalnej negacji - to dobro miasta i jego mieszkańców. Dziś zarządzają miastem tacy ludzie jutro inni, ale liczy się to, co pozostaje trwałego na przyszłość. Nie wolno pozostawić niewykorzystanych, zmarnowanych szans. Nie tylko odrzucać, ale odmawiam prawa istnienia filozofii: "A po nas choćby potop!". Dlatego nie zważając na zaczepki płynące z różnych stron, po prostu **"...róbmy swoje..."**.

Lubin na cenzurowanym

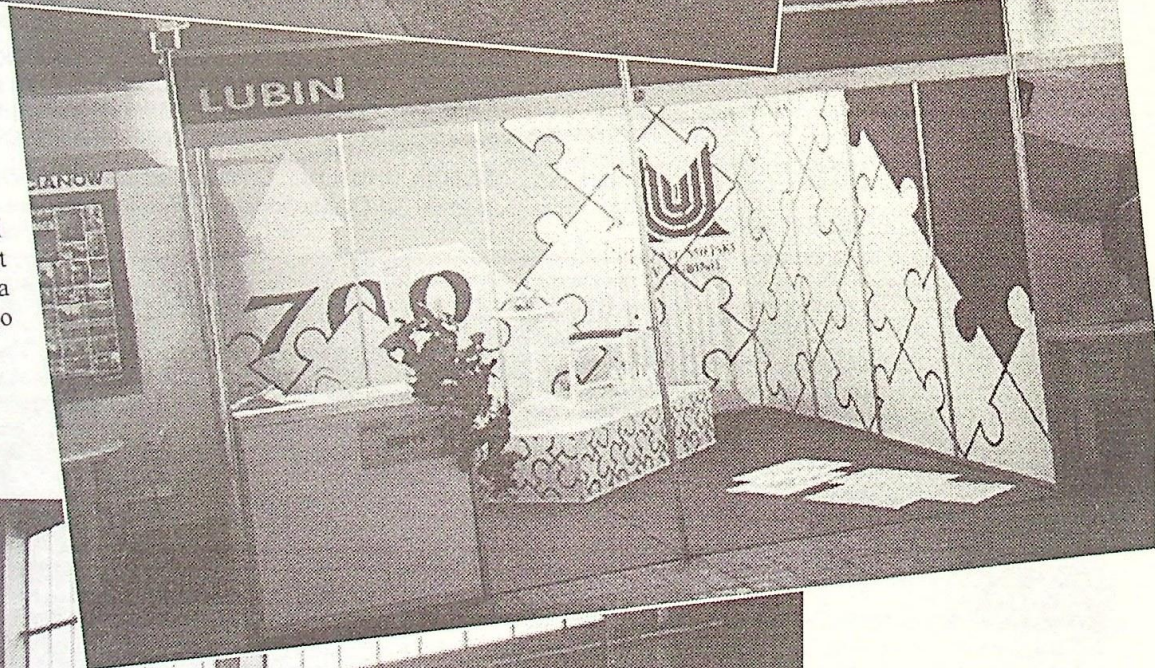
Z Wiceprezydentem Lubina **Dariuszem Milką** rozmawia **Julita Nikodem**.

Lubin na II Spotkaniach Miast i Gmin Województwa Legnickiego



Reprezentacja
Lubina podczas
przejazdu
pociągiem
RETRO trasą
Jawor – Legnica
– Lubin –
Polkowice.

Stoisko Lubina na II
Spotkaniu Miast
i Gmin Województwa
Legnickiego



Rozdanie nagród
w konkursie na
„Najciekawsze
przedsięwzięcie
gospodarczo-promocyjne
Województwa Legnickiego
lat 1995-1996” w ramach
Targów, kiedy to
Prezydent Lubina Tadeusz
Maćkała odebrał Statuetkę
Legnickiego Miłorzębu za
wprowadzenie
nowoczesnego systemu
oświetlenia miasta.

XIII OGÓLNOPOLSKI FESTIWAL PIOSENKI FRANCUSKIEJ

17-19 PAŹDZIERNIKA



Program

XIII OGÓLNOPOLSKIEGO FESTIWALU PIOSENKI FRANCUSKIEJ

17
października

g. 20.00 **PAM GEMS „PIAF”** SPEKTAKL TEATRU POLSKIEGO ZE SZCZECINA – w roli tytułowej AGNIESZKA MATYSIAK sala widowiskowa, bilety 12 zł

18
października

g. 10.00 i 13.00 **PRZESŁUCHANIA KONKURSOWE** — prowadzi AGATA MŁYNARSKA sala widowiskowa, bilety 3 zł

g. 20.00 koncert **RENATY PRZEMEK** sala widowiskowa, bilety 12 zł

g. 16.00 **UROCZYSTE ZAKOŃCZENIE XIII OGÓLNOPOLSKIEGO FESTIWALU PIOSENKI FRANCUSKIEJ**

* ogłoszenie werdyktu Jury i wręczenie nagród

* Koncert Galowy

* występ zespołu muzyki dawnej „ROCAL FUZA” ze Świeradowa Zdroju sala widowiskowa, zaproszenia

19
października

g. 18.00 Spotkanie Pana Daniela Olliviera z Ambasady Republiki Francji z Prezydentem Miasta, Laureatami, Sponsorami i Jury Festiwalu kawiarnia „Pod Muzami”, zaproszenia

g. 20.00 **KONCERT GALOWY XIII OGÓLNOPOLSKIEGO FESTIWALU PIOSENKI FRANCUSKIEJ** oraz recital PIOTRA BAKALA i Laureatek Ogólnopolskich Festiwali Piosenki Francuskiej – koncert prowadzą AGATA MŁYNARSKA i JACEK BORKOWSKI

g. 22.00 **„ZE MNĄ CHWILA!... CHWILA ZE MNĄ?”** - recital IWONY KONIECZKOWSKIEJ Laureatki XII Ogólnopolskiego Festiwalu Piosenki Francuskiej w Lubinie Kawiarnia „Pod Muzami”, wstęp wolny

Wystawy

♦ „KLIMATY PARYSKIE” - wystawa grafik i fotografii XVIII-wiecznych karykaturzystów ze zbiorów Biblioteki Uniwersytetu Wrocławskiego — hall I p.

♦ Wystawa ilustrująca życie i twórczość ANDRÉ MALRAUX ze zbiorów Ambasady Republiki Francji — hall I p.

Uczestnicy

KATEGORIA PROFESJONALISTÓW:

1. Agnieszka Redzko - Gryfów Śl.
2. Katarzyna Kowalska - Poznań
3. Łukasz Gniazdowski - Gorzów Wlkp.
4. Bartosz Niebelski - Kraków
5. Bożena Olizarowicz - Wałbrzych
6. Joanna Borer - Toruń
7. Anna Kadulska - Jaworzno
8. Joanna Fidler - Rzeszów
9. Agnieszka Greinert - Łódź
10. Kamilla Olejnik - Poznań
11. Dagmara Korona-Persowska - Zielona Góra

KATEGORIA AMATORÓW:

1. Justyna Kabała - Kraków
2. Katarzyna Zdulska - Konin

3. Joanna Chacińska - Wołomin
4. Dariusz Ryniec - Bydgoszcz
5. Beata Pilarowska - Inowrocław
6. Izabella Michalewicz - Wrocław
7. Berenika Ziaber - Lubin
8. Anna Łazuka - Choszczno
9. Małgorzata Biniek-Jankowska - Warszawa
10. Aleksandra Okrasa - Zduńska Wola
11. Ewelina Jackowska - Łódź
12. Katarzyna Kubaszczyk - Poznań
13. Dominika Metera - Leszno
14. Katarzyna Zdunek - Wrocław
15. Aneta Niedziela - Wrocław
16. Magdalena Marczevska - Inowrocław
17. Zuzanna Gaińska - Warszawa
18. Magdalena Urbańska - Chojnice
19. Marzena Śroń - Gorzów Wlkp.
20. Anna Terlecka - Gliwice

Sponsorzy: • Zarząd Miasta Lubina • Ambasada Republiki Francji • KGHM Polska Miedź S. A. • Urząd Wojewódzki w Legnicy • Bank Zachodni O/Lubina • Cuprum Bank S. A. • Dolnośląska Spółka Inwestycyjna S. A. • PKO BP O/Wrocław • PZU Inspektorat w Lubinie • BAX PH-UP • PHU „Mercus” • „Polsound” spółka z o.o. • Bomabol spółka z o.o. • FHU „Mega” s. c. Kraków • PBP i H „URBEX” • Groupe Schneider Electric Polska Spółka z o.o.

Wydarzenia Festiwalu:

PAM GEMS „PIAF” - spektakl Teatru Polskiego ze Szczecina. Tragikomiczne historie, niezliczone romanse, humor i cierpienie, wątki kryminalne, obsceniczność i religijność, chwile triumfu, walka z chorobami i nałogiem, zabawy i przyjaźnie z wybitnymi artystkami, politykami i dotkliwe poczucie samotności - wszystko to składało się na życiorys najznakomitszej piosenkarki francuskiej XX wieku. W jej postaci wcieliła się Agnieszka Matysiak - trzykrotna laureatka Przeglądu Piosenki Aktorskiej we Wrocławiu i zdobywczyni Grand Prix Festiwalu w Chateauroux we Francji.

RENATA PRZEMEK — swoją karierę rozpoczęła w 1989 roku zdobyciem Grand Prix Studenckiego Festiwalu Piosenki w Krakowie, udziałem w Festiwalu Polskiej Piosenki w Opolu, nagraniem płyty „YA HONZA”. Następne lata były pasmem sukcesów:

♦ 1990 - udział w Festiwalu Polskiej Piosenki w Opolu

• przyznanie płyty „Ya Honza” tytułu najbardziej awangardowej płyty roku,

• III miejsce - Brązowy Mikrofon w Międzynarodowym Festiwalu Muzyki i Piosenki w Opolu,

♦ 1992 - nagranie płyty „MALA ZDOLNA SZANSONISTKA”

• nagroda specjalna Jury „Bursztynowa Płyta” za indywidualność artystyczną na Festiwalu w Sopocie

♦ 1994 - ukazuje się kolejna, trzecia płyta „TYLKO KOBIETA”

♦ 1995 - udział w Festiwalu Piosenki Polskiej w Opolu

• występ w koncercie siedmiu najpopularniejszych wokalistek rockowych „Kobiety Rocka”

♦ 28.10.1996 - ukazuje się kolejna płyta „ANDEGRANT”

KONCERT GALOWY XIII OGÓLNOPOLSKIEGO FESTIWALU PIOSENKI FRANCUSKIEJ - prowadzą AGATA MŁYNARSKA i JACEK BORKOWSKI. Koncert składać się będzie z dwóch części. W pierwszej wystąpią laureaci XIII OGÓLNOPOLSKIEGO FESTIWALU PIOSENKI FRANCUSKIEJ. W drugiej części „BULWAR PIOSENKI FRANCUSKIEJ” tj. recital PIOTRA BAKALA i Laureatek Ogólnopolskich Festiwali Piosenki Francuskiej w Lubinie.

Program złożony jest z utworów znanych francuskich piosenkarzy: Georges Brannens, Jacques Brel, Aristide Bruand, Joe Dassin, Michel Fugain, Michel Fugain, Maxime Le Forestier, Bobby Lapointe, Georges Moustaki, Mirelle, Yves Montand, Edith Piaf, Michel Sardou, Anne Sylvestre.

PIOTR BAKAL jest poetą, karmcą i wykonawcą piosenek, dziennikarzem, tłumaczem, autorem audycji radiowych, organizatorem koncertów i festiwali. Do swojego programu zaprosił Laureatki OFFP w Lubinie - Justynę Bacz, Małgorzatę Dudę, Grażynę Welo, Iwonę Konieczkowską, Katarzynę Szeplińską, Katarzynę Baranowską-Wójcik, Małgorzatę Wójcik.

WYDARZENIA KULTURALNE

Centrum Kultury "Muza"

- imprezy artystyczne

26 października g. 10.00

IX REGIONALNA KONFERENCJA NAUKOWA - "Prze-
wlekła obturbacyjna choroba płuc i zespół bezdechu sennego
- patofizjologia i leczenie" - organizator Oddział Re-
gionalny PTL Ziemi Lubuskiej

sala widowiskowa ----- zaproszenia

WYSTAWY:

17-23 października

KOMPOZYCJE KWIATOWE KAZIMIERY WILCZYŃ-
SKIEJ I MARKA KUCHARSKIEGO z Wrocławia

Repertuar filmowy

projekcje w systemie dolby stereo sala klimatyzowana

PRZEGLĄD FILMÓW FRANCUSKICH - bilety 5 zł

20 października

g. 12.00	INDIANIN W PARYŻU	od 12 l.
g. 14.00	FRANCUZKA	od 15 l.
g. 16.00	KRÓLOWA MARGOT	od 18 l.
g. 19.00	NĘDZNICY (pokaz premierowy)	od 15 l.

21 października

g. 16.00	KRÓLOWA MARGOT
g. 16.00	NĘDZNICY

22-25 października

g. 16.00	TELEMANIAK (USA)	od 15 lat	bilet 6 zł
g. 19.00	NAMIĘTNOŚCI (USA)	od 15 lat	bilet 6 zł
g. 21.30	UKRYTE PRAGNIENIA (FR.-ANG.-WL.)	od 15 lat	bilet 6 zł

27 października

g. 16.00	TELEMANIAK
g. 18.00	NAMIĘTNOŚCI
g. 20.30	UKRYTE PRAGNIENIA

28.10-3.11. g. 20.30

PRZEGLĄD FILMÓW POLSKICH - prezentacje filmów
z XXI FESTIWALU FILMÓW FABULARNYCH -
GDYNIA '96 (wg oddzielnego programu)

29.10-1.11. g. 14.00, 16.00 i 18.15

TWISTER USA od 12 lat bilet 7 zł

2-3 listopada g. 12.00, 16.00 i 18.00

TWISTER

Propozycje „Wzgórza Zamkowego”

19 października g. 18⁰⁰ Galeria Zamkowa - Koncert poznań-
skiego chóru AFFABRE CONTINUI

AFFABRE CONTINUI

W 1983 roku Przemysław Stanisławski założył w Poznaniu zespół, którego człon-
kowie wywodzą się z dwóch chórów chłopięcych S. Stuligrosza i J. Kurczewskie-
go. Zespół koncertuje w kraju i poza jego granicami, m. in. w Austrii, Finlandii,
Francji, Hiszpanii, Niemczech i Włoszech. W 1988 roku chór uzyskał nagrodę w
Międzynarodowym Konkursie w Gorycji we Włoszech w kategorii zespołów ka-
meralnych. Na wystawie światowej EXPO '92 w Sewilli reprezentował nasz kraj
podczas Dnia Polskiego.

W 1993 r. brał udział w poświęconej muzyce współczesnej POZNAŃSKIEJ
WIOŚNIE MUZYCZNEJ, gdzie reprezentował prawykonanie napisanego dla ze-
spółu utworu Krzesimira Dębskiego "Biografiy". Wystąpił także w koncercie
monograficznym Krzysztofa Pendereckiego (polskie prawykonanie utworu "Eclo-
ga VIII").

Występy chóru zarejestrowane zostały w programach radiowych i telewizyj-
nych w Polsce, Belgii, Finlandii, Hiszpanii i Włoszech. W 1991 roku nagrał pierwszą
płytę CD dla francuskiej firmy fonograficznej Harmonia Mundi, a następnie płytę
z utworami Collina Portera, zarejestrowaną wspólnie z Adamem Makowiczem,
Krzesimirem Dębskim i orkiestrą "Simfonia Varsovia". Wspólnie z Lora Szafran
i zespołem Walk Away zrealizował nagranie z opracowaniami muzyki Fryderyka
Chopina.

Repertuar zespołu AFFABRE CONTINUI, kierowanego obecnie przez Pio-
tra Lewandowskiego, obejmuje ponad 150 utworów. Nazwa chóru wywodzi się z
łaciny i oznacza "idealne współbrzmienie", co jest artystycznym credo zespołu.

Telemaniak

Komedia. Chip (Jim Carrey) gra zwiadowanego instalatora telewizji kablo-
wej, który za wszelką cenę próbuje zaprzyjaźnić się z jednym z klientów, a przy
okazji za pomocą niewybrednych żartów zmienia jego życie w koszmar. USA,
1996 r., wyk. Jim Carrey, Matthew Broderick, 95 min.

Namiętności

Film obyczajowy. Doświadczony reporter wprowadza w arkana sztuki
dziennikarskiej młodą kobietę. Wkrótce staje się ona pierwszą gwiazdą sieci
telewizyjnej, w której pracuje. USA, 1996 r., wyk. Robert Redford, Michelle
Pfeiffer, 124 min.

Ukryte pragnienia

Film obyczajowy. 19-letnia Amerykanka Lucy, przyjeżdża na wakacje do
Włoch. Zatrzymuje się w domu przyjaciół swojej nieżyjącej matki. Lucy pragnie
odnaleźć swego prawdziwego ojca i spotkać się z dawną sympatią. FRANCJA-
ANGLIA-WŁOCHY, 1996 r., wyk. Jeremy Irons, Liv Tyler, Sinéad Cusack, 116
min.

Twister

Film sensacyjny. Badania meteorologów wskazują na zbliżającą się burzę
powietrzną. Ma to być największe tornado, jakie nawiedziło teren USA w
przeciągu ostatnich pięćdziesięciu lat. Dwie konkurujące ze sobą grupy nau-
kowców udają się na poszukiwania tropem odbieranych sygnałów. Jeśli któryś
z nich uda się umieścić nadajnik we wnętrzu trąby powietrznej, przejdą do
historii jako pierwsi odkrywcy nie zbadanej dotąd tajemnicy. USA, 1996 r.,
wyk. Hellen Hunt, Bill Paxton, Lois Smith, 111 min.

Indianin w Paryżu

Komedia dla całej rodziny! Paryski makler giełdowy leci do Ameryki
Południowej do Caracas, aby rozwieść się z żoną. Po przyjeździe dowiaduje
się, że ma syna, którego wychowało indiańskie plemię. Zabiera go do Paryża,
gdzie chłopiec wykorzystuje umiejętności nabyte w tropikalnej dżungli. Wyk.
Thierry Lhermitte, Miou Miou, Arielle Dombasle, 89 min.

Francuzka

Film obyczajowy. Akcja filmu rozpoczyna się we Francji, na krótko przed
wybuchem II wojny światowej. Dwoje młodych ludzi poznaje się na rodzinnym
przyjęciu - postanawiają wziąć ślub. Wybuch wojna. Mąż zostaje powołany do
wojska, a piękna młoda żona spędza czas na przelotnych romansach. Wyk. Em-
manuelle Beart, Daniel Autelli, Gabriel Barylli, 94 min.

Królowa Margot

Film historyczny oparty na powieści Aleksandra Dumasa i Henryka Manna.
Jest to opowieść o Małgorzacie de Valois, żonie Henryka z Nawarry, na której
życiu głębokie piętno odcisnęły wydarzenia historyczne i intrygi królowej Katarzy-
ny Medycejskiej. Film ten to nie tylko wspaniałe widowisko historyczne, ale rów-
nież wspaniała kreacja aktorska Isabelle Adjani. Wyk. Isabelle Adjani, Daniel
Auteil, 159 min.

Nędznicy - pokaz premierowy

Film obyczajowy oparty na powieści Wiktora Hugo, ukazuje historię Francji
od 1990 do końca lat 40-tych. Główny bohater, niepiśmienny bokser Henri Fortina
(Jean Paul Belmondo) jako dziecko oglądał ekranizację "Nędzników", od tamtej
pory identyfikuje się z głównym bohaterem filmu - Jeanem Valjeanem. Wyk. Jean
Paul Belmondo, Annie Girardot, 174 min.

WYSTAWY:

GALERIA ZAMKOWA 12.10-3.11.
Wystawa malarstwa **ALEKSANDRA ROSZKOWSKIEGO**

Aleksander Roszkowski urodził się w 1961 roku w Warszawie, studia w
warszawskiej Akademii Sztuk Pięknych ukończył w 1985 r. Mieszka i tworzy w
Warszawie. Na wystawie w Galerii Zamkowej eksponowane są pochodzące z
ostatnich lat dwa cykle prac - "Pejzaże" oraz "Postacie".

GALERIA JADWIGA

Sprzedaż dzieł sztuki współczesnej: malarstwo, grafika, rzeźba, ceramika, biżute-
ria srebrna.

Wystawy poza siedzibą Ośrodka:

Grafika z kolekcji "Wzgórza Zamkowego" -
Centrum Diagnostyczno-Terapeutyczne "MEDICUS" ul. Armii Krajowej 35

Grafika studentów Katedry Grafiki ASP we Wrocławiu -
I Oddział Wewnętrzny Szpitala Rejonowego ul. M. Skłodowskiej-Curie

Spotkania w Sali Pruskiej

17 i 31 października g. 17.00 Klub BIO
23 października g. 18.00 Klub Sztuki "Jak "czytać"
obrazy?"

WYDARZENIA KULTURALNE

AEROKLUB ZAGŁĘBIA MIEDZIOWEGO W LUBINIE zaprasza na **MIEDZYNARODOWE ZAWODY BALONOWE O PUCHAR PREZYDENTA MIASTA LUBINA,**

które odbędą się na Lotnisku w Lubinie
w dniach od 18 do 19 października 1996 r.

Program:

Piątek - 18 października	11.00-16.00 Loty widokowe
7.00-8.30 I Start balonów	samolotem nad miastem
11.00 Otrawcie - Lotnisko	11.30 Pokaz balonów
11.30 Pokaz balonów -	15.00-16.00 Pokazy lotnicze
Pl. Wrocławski	16.30 II Start balonów
16.30 II Start balonów	16.00-18.00 Zespół muzyczny
Sobota - 19 października	ANTROPOS i muzyka mechaniczna
7.00-8.30 I Start balonów	19.00 Zakończenie zawodów

Dział sportu

◆ Klub Koreańskiej Sztuki walki Taekwon-do:

Klub Koreańskiej sztuki walki TAEKWON-DO działa przy Młodzieżowym Domu Kultury w Lubinie od 10-ciu lat. Zajęcia w Klubie prowadzone są w trzech grupach zaawansowania. Zawodnicy zrzeszeni w Klubie mają w swoim dorobku szereg medali zdobytych na Mistrzostwach Świata, Europy oraz Polski. Cykl szkolenia w Klubie można rozpoczynać w wieku ośmiu lat. Dwa, trzy razy w roku organizowane są egzaminy na poszczególne stopnie szkoleniowe. Najlepsi zawodnicy mogą brać udział w egzaminach na stopnie mistrzowskie, organizowanych w Warszawie z udziałem instruktorów z Korei. Klub nasz jest członkiem Polskiego Związku Taekwon-Do, nasi zawodnicy biorą udział we wszystkich szkoleniach, seminariach i kursach prowadzonych przez Związek. W szerokiej kadrze narodowej, aktualnie znajdują się cztery zawodniczki oraz dwóch zawodników z naszego Klubu.

◆ Nauka pływania

Młodzieżowy Dom Kultury w Lubinie prowadzi zajęcia nauki pływania, pod okiem doświadczonych instruktorów. Zajęcia pływania odbywają się na basenie Zespołu Szkół Górniczych w Lubinie, przy ulicy Legnickiej. Zapisy dzieci chętnych do udziału w zajęciach, już od szóstego roku życia.

◆ Sekcja szachowa

Sekcja prowadzi zajęcia z dziećmi już od piątego roku życia.

◆ Sekcja wspinaczkowa i sportów siłowych

◆ Sekcja piłki ręcznej

Dział nauki i techniki

◆ Nauka języków obcych:

- język niemiecki,
- język francuski,
- język angielski

Nauka języków trwa 5 lat, po zakończeniu każdego roku nauki uczniowie otrzymują świadectwa honorowane przez szkoły.

◆ Modelarnia

Uczestnicy koła biorą udział w konkursach o zasięgu ogólnopolskim, w których wystawiają wykonane przez siebie modele. Koło modelarskie może poszczycić się następującymi osiągnięciami: • Mistrzostwa Polski Modeli Kartonowych w Skawinie, październik 1995 r. - I miejsce drużynowo • Ogólnopolski Konkurs „Mały Modelarz” '95 Oleśnica - I miejsce drużynowo • Dolnośląski Konkurs Modeli Zagłowych, Żarów '96 - II miejsce drużynowo.

◆ Koło fotograficzne

Na zajęciach tej sekcji można zdobyć praktyczne umiejętności obsługiwaną lustrzanką jednoobiektywową oraz

realizowania zdjęć czarno-białych z dowolnej dziedziny fotografii. Młodzieżowy Dom Kultury dysponuje dobrze wyposażoną ciemnią fotograficzną, z której można korzystać będąc uczestnikiem sekcji. Od września 1996 r. zajęcia są realizowane w grupach wiekowych - nie ma jednak ograniczeń wieku uczestników. W ramach sekcji organizowane są plenery fotograficzne oraz wystawy prac połączone z konsultacjami.

◆ Koło komputerowe

Sekcja ta prowadzi szkolenie uczestników w zakresie obsługi sprzętu komputerowego oraz pracy w następujących programach komputerowych:

- system operacyjny DOS,
- program zarządzający plikami Norton Commander,
- edytor tekstu TAG,
- język programowania PASCAL,
- profilaktyka antywirusowa,
- środowisko programowe WINDOWS,
- programy graficzne i użytkowe

Dział artystyczny

◆ Pracownia plastyczna

- 100 technik plastycznych - grupa najmłodsza - dzieci w wieku 8-8 lat,

poznają na zajęciach różne techniki plastyczne, takie jak:

• malarstwo (tempera i akwarela) - zajęcia odbywają się w dwóch grupach wiekowych:

1. Dzieci w wieku 9-13 lat
2. Młodzież powyżej 13 roku życia.

Program obejmuje przygotowywanie gruntów malarskich i poznawanie różnych technik malarskich jak: akwarela, tempera, akryl, olej.

• rysunek i grafika - pastele, węgiel i ołówki,

• lepienie z gliny zajęcia dla młodzieży obejmujące rzeźbienie w glinie i rzeźbienie w gipsie.

Uczestnicy pracowni plastycznej przy Młodzieżowym Domu Kultury bio-

nią udział w różnych konkursach, prace ich prezentowane są na licznych wystawach.

- collage,
- papieroplastyka,
- wycinanka itp.

◆ Pracownia tkactwa artystycznego

Prowadzona przez panią Marię Białek. Przeznaczona jest dla młodzieży szkół podstawowych, otwarta jest dla wszystkich chętnych. Zajęcia odbywają się w poniedziałki, wtorki i czwartki w godzinach 15.00-17.20. A oto niektóre nagrody i wyróżnienia wystawy: • Ogólnopolska Wystawa Nieprofesjonalnej Twórczości Artystycznej w Muzeum Tkactwa w Turku 1993 r. • Ogólnopolskie „KONFRONTACJE” Leszno '94 - II nagroda, • Ogólnopolskie „KONFRONTACJE” Leszno '95 - III nagroda, • Udział w Przeglądach Plastyki Nieprofesjonalnej w Lubinie, od 1988 roku - m. in. Nagroda Dyrektora Generalnego KGHM, • Indywidualne wystawy w Lubinie, Złotoryi i Chocianowie, • Herb Miasta Lubina autorstwa pani Marii Białek wisi w pałacu Ślubów oraz w Urzędzie Miejskim w Lubinie.

Dom Dziennego Pobytu

„SENIOR”

19 października g. 16.30	Wieczorek taneczny
23 października g. 16.30	Spotkanie przy ognisku w przydomowym ogródku - śpiewamy piosenki turystyczne
26 października g. 16.30	Wieczorek taneczny
30 października g. 15.00	Wspólne wyjście na cmentarz - porządkujemy groby naszych znajomych seniorów.
Poniedziałki, środy i czwartki	zajęcia chóru.

◆ Kino filmów oświatowych i lektur

Młodzieżowy Dom Kultury w Lubinie dysponuje bogatą filmoteką, tymi filmami stanowiącymi obowiązujące lektury w programie nauczania języka polskiego;

• obejmuje projekcje oświatowymi chętnie przedszkola, proponując projekcje tematycznie związane z programem realizowanym w nauczaniu przedszkolnym,

• na życzenie szkół podstawowych realizuje projekcje filmów stanowiących obowiązkowe lektury szkolne. Uzgodnienia dotyczące wyświetlania filmów oświatowych lub lektur, należy czynić telefonicznie pod nr tel. 44-10-98, z panią Urszulą Banasiak.

Zapraszamy do korzystania z naszej bogatej filmoteki.

◆ Rytmika

Na zajęcia z rytmiki uczęszczają dzieci w wieku przedszkolnym. Zajęcia mają na celu:

- wyrabianie umiejętności słuchania i śpiewania piosenek,
- kształcenie umiejętności gry na instrumentach,
- rozwijanie umiejętności wyrażania muzyki przy pomocy ruchu,
- rozwijanie inwencji muzycznej i ruchowej,
- rozwijanie wrażliwości słuchowej i umiejętności odbierania muzyki.

◆ Zespół wokalny

Do zespołu przyjmujemy dzieci i młodzież. W programie zajęć przewidziane są ćwiczenia emisyjne, praca nad dykcją i intonacją w oparciu o konkretne utwory muzyczne.

◆ Nauka gry na instrumentach muzycznych

Aktualnie Młodzieżowy Dom Kultury w Lubinie prowadzi naukę gry na następujących instrumentach muzycznych:

- pianino
- gitara akustyczna
- akordeon

Uczestnikami są dzieci i młodzież w wieku szkoły podstawowej. Zapisy — Młodzieżowy Dom Kultury w Lubinie, ul. Odrodzenia 32, telefon 44-10-98.

WYDARZENIA SPORTOWE

Wzorem ubiegłego roku Komenda Wojewódzka Policji w Legnicy zorganizowała z myślą o młodzieży, która podczas tegorocznych wakacji pozostała w domu: "IV Turniej Drużyn Podwórkowych w Piłce Nożnej o Puchar Komendanta Wojewódzkiego Policji". Celem tych zawodów było między innymi zmniejszenie podatności środowiska dzieci i młodzieży na zagrożenie patologiami, narkomanią, alkoholizmem oraz przestępczością i demoralizacją a także stworzenie dzieciom województwa legnickiego motywacji i możliwości czynnego wypoczynku i rekreacji.

pracy ze szkołami (przede wszystkim dyrektorami i pedagogami szkolnymi), odpowiedzialni za przeprowadzenie rozgrywek w KRP, wytypowali i zorganizowali drużyny obejmujące dzieci i młodzież z takich środowisk. Łącznie udział w całych rozgrywkach wzięło ponad 1000 dzieci i młodzieży.

W rozgrywkach, które zostały przeprowadzone na stadionie bocznym "Zagłębia" Lubin brało udział 13 zespołów w dwóch kategoriach wiekowych (1981-84; 1985 i młodszy). I miejsce w grupie starszej zajęła drużyna "Telewizja Polkowice", II - KS "Szmacianka"



Lubin, III - "Zagłębie" Lubin. W grupie młodszej I - FC "Polne Dolne", II - "Gazeta Polkowicka" i III FC "Żurawia" Lubin.

Najlepszymi strzelcami w grupach byli: ♦ starszej **Krzysztof Bosacki** - 18 bramek (TV Polkowice), ♦ młodszej **Grzegorz Nowak** - 7 goli (Gazeta Polkowicka). Średnio na mecz strzelono 5 bramek.

Komenda Rejonowa Policji w Lubinie pragnie serdecznie podziękować wszystkim uczestnikom rozgrywek oraz sponsorom:

- KGHM Polska Miedź S.A.
- Zakłady Górnicze "Lubin"
- MKS "Zagłębie" Lubin
- Firma Handlowa "Miłek" Chrośnik
- PPH "Ksante" Wytwórnia Wód Gazowanych Polkowice
- Zakład Transportu Lubin
- Miejski Impresariat Kultury w Lubinie
- PZU S.A. Lubin, dzięki którym turniej doszedł do skutku.

Turniej przeznaczony był przede wszystkim dla młodzieży szkolnej z tzw. "grup ryzyka" tj. zagrożonej patologiami, demoralizacją i przestępczością. Dlatego też, na podstawie posiadanego rozpoznania wśród nieletnich i współ-

Miejszysportowy Klub Sportowy "Zagłębie" Lubin - **sekcja piłki ręcznej kobiet** informuje, że **mecze o Mistrzostwo I Ligi w sezonie 1996/97 - JESIEŃ**, odbędą się zgodnie z terminarzem ZPRP - Warszawa w Lubinie, w hali sportowej przy ul. Legnickiej 17/b w następujących terminach:

11 stycznia 1997 godz. 17.00 Zagłębie - Zgoda Bielszowice
22 stycznia 1997 godz. 17.00 Zagłębie - AKS Chorzów.

Lubiński Komitet Olimpijski wznawia zajęcia rekreacyjne (aerobiku, pływania, sauny) na obiektach Szkoły Podstawowej Nr 7 w Lubinie ul. Sybiraków 11 w dniach: wtorki i czwartki godz. 18.15. Zapraszamy wszystkich chętnych.

Lubiński Komitet Olimpijski - Biuro Turystyczne organizuje zimowisko dla szkół podstawowych w Górach Izerskich i Dusznikach. Zimowisko dla

50 osób odbędzie się w dniach 27.01.-7.02.1997 r. Koszt zimowiska od osoby: 400 zł. Opłaty można dokonywać w ratach:

I rata ... 100 zł październik 1996
II rata ... 100 zł listopad 1996
III rata ... 200 zł ... do 10 stycznia 1997

Karty kwalifikacyjne można pobrać w biurze — Lubin ul. Legnicka 17 b (Internat ZSG). Konto LKO: PKO BP LUBIN 39635-53484-132

Z olimpijskim pozdrowieniem Prezes Lubińskiego Komitetu Olimpijskiego dr Franciszek Hawryś



1 września z okazji DNI LUBINA został rozegrany w Parku Wrocławskim Błyskawiczny Turniej Szachowy "DNI LUBINA 1996"

Turniej rozegrano systemem szwajcarskim, tempem błyskawicznym po 5 minut dla zawodnika. Łączny czas na rozegranie jednego meczu wynosił 10 minut. W turnieju wzięło udział 44 zawodników. I miejsce zdobył zawodnik Klubu-Stokłosa Seweryn, II miejsce-Szumlański Tadeusz (LTSZACH), III-Switała Tomasz (Junior Lubin), IV miejsce-Singer Krystian (Junior Lubin), V-Poniatowski Paweł (Junior Lubin).

Najmłodszą zawodniczką okazała się Skorobogata Agnieszka (Junior Klub), najlepszą zaś Poniatowska Iwona również zawodniczką Junior Lubin. Najlepszym juniorem okazał się Switała Jacek także z Junior Klub.

Turniej cieszył się dużą oglądalnością, a swoją liczebnością uczestników i ogólnym zainteresowaniem wykazał potrzebę organizowania podobnych imprez sportowo-rekreacyjnych.

W ramach obchodów "DNI LUBINA" 7 i 8 września br. został rozegrany turniej tenisa ziemnego dla uczniów szkół podstawowych i średnich. Wzięło w nim udział 32 uczestników, a w poszczególnych kategoriach wiekowych wygrali:

DZIEWCZĘTA DO 12 LAT

I m. Piechowska Iza SP Nr 5
II m. Kubot Paulina SP Nr 8
III m. Puniach Aneta SP Nr 3

DZIEWCZĘTA DO 15 LAT

I m. Piórko Ewelina SP Nr 4
II m. Skowrońska Dorota SP Nr 7
III m. Szafarowska Iga SP Nr 4

CHŁOPCY DO 12 LAT

I m. Kielan Wojciech SP Nr 4
II m. Kozak Łukasz SSP
III m. Andrejko Marek SP Nr 7

CHŁOPCY DO 15 LAT

I m. Lulek Maciej SP Nr 7

II m. Jakubowicz Jarosław .. SP Nr 10
III m. Skowroński Roman SP Nr 7

Wśród uczestników reprezentujących szkoły średnie najlepszymi okazali się:

dziewczęta

I m. Jasinowska Marta SLO
II m. Mastalska Katarzyna I LO
III m. Żylińska Julia I LO

chłopcy

I m. Cichoński Paweł I LO
II m. Kopankiewicz Norbert ZSB
II m. Świdorski Krzysztof TG

Turniej zakończył się uroczystym wręczeniem dyplomów oraz atrakcyjnych nagród ufundowanych przez Zarząd Miasta Lubina.



WYDARZENIA SPORTOWE

3 października br. na stadionie OSiR zostały rozegrane Zawody Lekkoatletyczne w kategorii młodzików o Mistrzostwo Lubina. W zawodach wzięli udział uczniowie szkół podstawowych i średnich. Zawody obejmowały m. in. bieg na 100, 200, 400, 800 i 1000 m, skok w dal, pchnięcie kulą, rzut piłeczką palantową oraz sztafetę olimpijską.

Wyniki zawodów:

100 m K.

I m. Tomaszewska Jowita 16,58 ... ZSB Lubin
II m. Bonkiewicz Joanna 16,88 ... SP Nr 9
III m. Martyniuk Katarzyna 17,38 ... ZSB Lubin

100 m M.

I m. Reucki Jacek 12,68
II m. Gembus Marcin 12,75
III m. Maslej Michał 13,78

200 m K.

I m. Zydek Karolina 28,70 ... SP Nr 7
II m. Czarny Aneta 30,84 ... Sp Nr 11
III m. Laskowska Beata 31,09 ... SP Nr 7

200 m M.

I m. Bazul Grzegorz 25,65 ... ZSB Lubin
II m. Sudoł Łukasz 27,35 ... ZSB Lubin
III m. Ostrowski Łukasz 29,21 ... SP Nr 7

800 m K.

I m. Wójcik Anna 2:39,97
II m. Gocek Gabriela 2:46,10
III m. Klepczyńska Justyna 2:46,55

800 m M.

I m. Kuczyński Cezary 2:20,84
II m. Dłubala Marek 2:26,76 ... ZS Nr 2 Lubin
III m. Zieliński Piotr 2:27,69

skok w dal K.

I m. Bąk Marta 4,31
II m. Kotlarczyk Agnieszka 4,24
III m. Florczak Joanna 3,95

skok w dal M.

I m. Reucki Jacek 6,12
II m. Stasiak Marcin 5,04
III m. Janas Łukasz 5,01

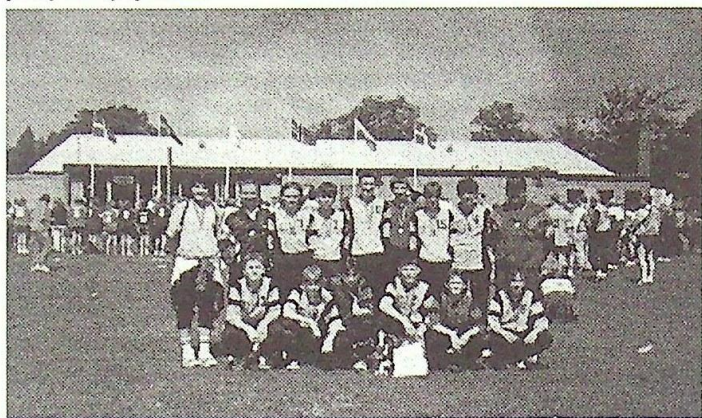
pchnięcie kulą K.

I m. Kołowska Elżbieta 8,06 ... ZSB Lubin
II m. Babacz Dominika 8,02 ... SLO Lubin
III m. Martyniuk Katarzyna 7,46

rzut piłeczką palantową M.

I m. Stolarski Wojciech 78,50
II m. Chrzan Damian 66,00
III m. Mielczarek Bartosz 65,00

W lipcu zawodnicy grupy młodzików rocznika 1982 z Międzyszkolnego Klubu Sportowego "Baks" przebywali na Turnieju Międzynarodowym Piłki Ręcznej "OSTERSO UP" na wyspie Bornholm w Danii. W turnieju uczestniczyło razem około 1400 uczestników z Danii, Norwegii, Szwecji oraz MKS z Polski, w 11 kategoriach wiekowych. W kategorii młodzików-chłopcy 1982 r. nasz zespół zajął I miejsce pokonując PEDERSKER IF 8:7, zdobywając puchar, złote medale, dyplomy i dresy sportowe.



Zespół w składzie:

1. Artur Niedźwiedzki 2. Paweł Chudy 3. Paweł Szabat 4. Marek Przychocki
5. Tomek Kamiński 6. Sebastian Kuczyński 7. Tomek Białoń 8. Tomek Romankiewicz 9. Tomek Masek 10. Marcin Paździerz 11. Michał Mikołajczak
12. Krzysztof Kowalski. Trener — mgr Krzysztof Szczepaniak, kierownik — Kazimierz Wierzbicki, masażysta-tłumacz — Gabriela Drzewiecka



19 i 20 października br. od godziny 9.00 na kortach OSiR w Lubinie Amatorski Turniej Tenisa Ziemnego organizuje instruktor Edward Żotkiewicz. Zapraszamy

Zarząd Miejski Szkolnego Związku Sportowego w Lubinie
informuje o organizowanych imprezach sportowych dla szkół podstawowych
na rok szkolny 1996/97 - pod patronatem Prezydenta Miasta Lubina

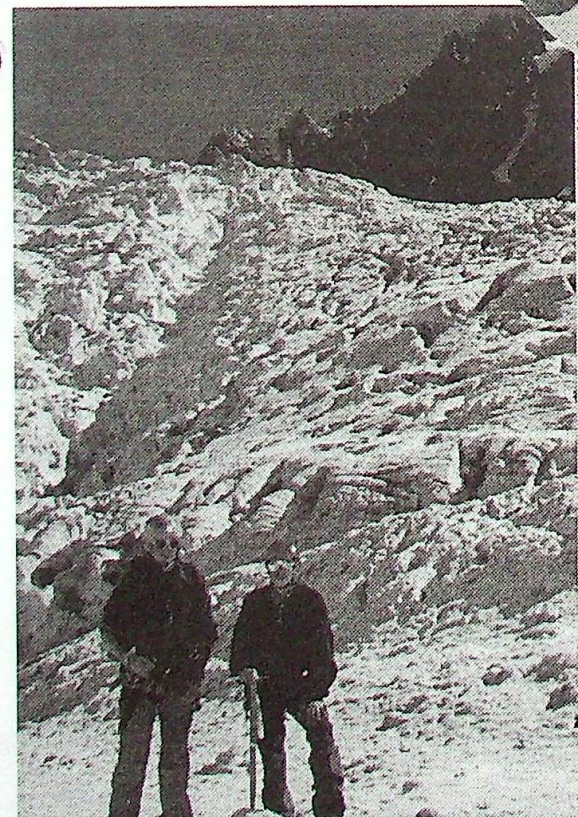
Lp	Dyscyplina	Sposób przeprowadzenia	Termin	Miejsce	Uczestnictwo	Organizator
1.	Mini koszykówka dziewcząt	eliminacje	9.11.1996 g. 9.00	SP Nr 3 i 11	wg. szczegółowego regul., rocznik 1984 i młodsi	SP Nr 3 i 11
		finał	13.11.1996 g. 13.00		wg. szczegółowego regulaminu	SP Nr 3
2.	Mini koszykówka chłopców	eliminacje	16.11.1996 g. 9.00	SP Nr 3 i 11	j.w.	SP Nr 3 i 11
		finał	19.11.1996 g. 12.00	SP Nr 3	j.w.	SP Nr 3
3.	Mini siatkówka dziewcząt	eliminacje i finał	7.12.1996 g. 9.00	SP Nr 8	trójki, rocznik 1984 i młodsi	SP Nr 8
		eliminacje i finał	13.12.1996 g. 12.00	SP Nr 8	dwójki, rocznik 1984 i młodsi	SP Nr 8
4.	Mini siatkówka chłopców	eliminacje i finał	12.1996 g. 9.00	SP Nr 8	rocznik 1984 i młodsi, trójki	SP Nr 8
		eliminacje i finał	19.12.1996 g. 12.00	SP Nr 8	rocznik 1984 i młodsi, dwójki	SP Nr 8
5.	Siatkówka dziewcząt	eliminacje	9.01.1997 g. 13.00	SP Nr 8 i 4	wg. szczegółowego regulaminu, rocznik 1982-83	SP Nr 8 i 4
		finał	14.01.1997 g. 13.00		j.w.	SP Nr 8
6.	Siatkówka chłopców	eliminacje	10.01.1997 g. 13.00	SP Nr 4 i 10	j.w.	SP Nr 4 i 10
		finał	15.01.1997 g. 13.00	SP Nr 4	j.w.	SP Nr 4
7.	Koszykówka dziewcząt	eliminacje	15.02.1997 g. 9.00	SP Nr 3	wg. szczegółowego regulaminu, rocznik 1982	SP Nr 3 i 11
		finał	18.02.1997	SP Nr 3	j.w.	SP Nr 3
8.	Koszykówka chłopców	eliminacje	13.02.1997 g. 13.00	SP Nr 3 i 11	j.w.	SP Nr 3 i 11
		finał	17.02.1997 g. 13.00	SP Nr 3	j.w.	SP Nr 3
9.	Tenis stołowy	dziewczęta i chłopcy	8.03.1997 g. 9.00	SP NR 4	po trzy zespoły dziewcząt i chłopców ze szkoły, rocznik 1982-83	SP Nr 4
10.	Tenis stołowy	dziewczęta i chłopcy	10.03.1997 g. 12.00	SP Nr 3	po trzy zespoły dziewcząt i chłopców, rocznik 1984 i młodsi	SP Nr 3
11.	Mini piłka nożna	"Piątki" piłkarskie	marzec 1997		wg. szczegółowego regulaminu	
12.	Piłka nożna rocznik 1982-83		październik 1996		wg. szczegółowego regulaminu	MKS "Zagłębie"
13.	Piłka ręczna dziewcząt	eliminacje	14.03.1997 g. 13.00	SP Nr 10 i 11	wg. szczegółowego regulaminu, rocznik 1982-83	SP Nr 10 i 11
		finał	18.03.1997 g. 13.00	SP Nr 10	j.w.	SP Nr 10
14.	Piłka ręczna chłopców	eliminacje	22.03.1997 g. 9.00	SP Nr 4 i 11	j.w.	SP Nr 4 i 11
		finał	25.03.1997 g. 13.00	SP Nr 4	j.w.	SP Nr 4
15.	Mini piłka ręczna dziewczęta	eliminacje	18.04.1997 g. 13.00	SP Nr 10 i 11	wg. szczegółowego regulaminu, rocznik 1984 i młodsi	SP Nr 10 i 11
		finał	22.04.1997 g. 13.00	SP Nr 10	j.w.	SP Nr 10
16.	Mini piłka ręczna chłopców	eliminacje	26.04.1997 g. 9.00	SP Nr 4 i 11	j.w.	SP Nr 4 i 11
		finał	29.04.1997 g. 13.00	SP Nr 4	j.w.	SP Nr 4

Na przełomie czerwca i lipca br. członkowie Klubu Wysokogórskiego i Klubu „Problem” zorganizowali wyprawę sportowo-trekkingową w Alpy, w której wzięło udział 7 osób, w tym 6 z Lubina i 1 z Taternickiego Klubu Jaskiniowego z Głogowa. Wyprawa działała w 3 masywach górskich Alp Włoskich: Grand Paradiso, Mont Blanc i w Dolomitach Wschodnich. Aklimatyzację zespołu przeprowadzono wchodząc w dobrych warunkach pogodowych na stosunkowo nietrudny czterotysięcznik Grand Paradiso (4061 m).

W dniu, gdy odbyły się uroczystości związane z otwarciem wieży wspinaczkowej na osiedlu Przylesie, alpinisci z Lubina rozpoczęli wspinaczkę na „dach Europy” Mont Blanc (4807 m), tzw. „drogą włoską”. Na szczyt wyruszyli w nocy z niewielkiego schroniska zawieszonego na urwistej skale na wys. 3071 m nad lodowymi serakami lodowca Miage. Nocne przejście pociętego szczelinami lodowca, trawersowanie pod groźnymi serakami i pokonywanie stromych, śnieżnych zboczy przynosi wiele mocnych wrażeń i emocji. Dalsza droga to wspinaczka po lodowych stokach i wzdłuż śnieżnych nawisów eksponowanej i niełatwej grani Bionassa, aż do osiągnięcia szczytu Dom du Gouter

Lubińscy alpinisci na szczycie Mont Blanc

(4034 m). W nocy w godzinach rannych pogoda była niezła. Dopiero na grani prowadzącej na Dom du Gouter w alpinistów uderzył huraganowy wiatr - tak silny, że jego poddmuchy przyduszały do stoku i groziły zrzuceniem w przepaść. Walcząc z narastającym wiatrem, alpinisci osiągnęli szczyt Dom du Gouter i następnie dotarli do schronu Vallota, niewielkiego blaszanego baraku ustawionego nad urwiskiem pod kopułą szczytową Mont Blanc na wysokości 4362 m. Stąd do szczytu Mont Blanc pozostaje około 2 godzin wspinaczki, stosunkowo nietrudnej technicznie -



gdyby nie postępujące załamanie pogody, wysokość odbierająca siły i nakładające się na to zmęczenie przebycia już drogą. W takich warunkach z całej 7-osobowej grupy tylko Marek Szczupak i Bogusław Chamielec zdołali wejść na szczyt i wrócić do schroniska Gonella. Pozostali wyruszyli z pewnym opóźnieniem, po odpoczynku w schronie Vallota. W coraz gorszych warunkach pogodowych, we mgle i kurniawie, szczyt zaatakowali Zbigniew Kościelny, Jan Dudarowski, Krzysztof Snowyda i Artur Wichłacz. Grupa ta zdołała osiągnąć szczyt i zejść z niego bezpiecznie do schronu Vallota, ale dalsza droga w dół okazała się już niemożliwa. Droga zejściowa stwarza bowiem większe problemy niż wejście na szczyt. Odbywa się w warunkach ogromnego zmęczenia, wymaga pełnej koncentracji i precyzyjnego wykonania wszystkich czynności związanych ze wspinaczką w dół, a głębokie załamanie pogody naj częściej uniemożliwia zejście. Tak się stało i w tym przypadku. Alpi-

niści, przez dwa dni i dwie noce bez wody i dostatecznych zapasów żywności zostali zmuszeni do biwakowania w schronie w wys. 4362 m. Dopiero po dwóch dniach o świcie, przy bezchmurnym niebie, ale nadal huraganowym wietrze zaczęto schodzić w dół - jeden 2 osobowy zespół drogą francuską, drugi 3 osobowy drogą wejścia do schroniska Gonella, gdzie ponowne załamanie pogody zatrzymało alpinistów na kolejną dobę. W sumie 5 dni minęło od wyruszenia na szczyt do zejścia w dolinę na kamping, a zdobycie najwyższego szczytu w Europie okazało się tym razem niełatwym przedsięwzięciem.

Wyprawa przebywała również przez kilka dni w Dolomitach Wschodnich, gdzie jej uczestnicy zapoznali się między innymi z masywem Civetty - głównym rejonem wspinaczkowym w Dolomitach, znanym z ekstremalnie trudnych dróg wspinaczkowych.

Oprócz wejść na czterotysięczniki, w tym na najwyższy w Europie, niewątpliwie cennym efektem wyprawy jest zapoznanie jej uczestników z zasadami i warunkami działania w górach wysokich typu lodowcowego oraz z warunkami prowadzenia działalności w ekstremalnych warunkach atmosferycznych na stosunkowo dużych wysokościach, wymagających zastosowania reguł aklimatyzacji. Dla 5 osób z wyprawy wejście na Mont Blanc było uzyskaniem rekordu wysokości. Zdobyto również cenne doświadczenia w zakresie planowania, organizacji i realizacji celów tego typu wypraw, które pozwolą w przyszłości na podejmowanie trudniejszych celów sportowych w poznanych już masywach alpejskich oraz w górach wyższych niż Alpy.

Jan Dudarowski



Z kalendarza Amico

● Piłkarze i tenisiści stołowi z SCS „Amico” brali udział w Salezjańskich Mistrzostwach Europy w Catanii na Sycylii. Podczas rozgrywek nasi piłkarze pokonali drużyny z Niemiec i Włoch, zremisowali z Brazylijczykami i drugą drużyną włoską. Dzięki temu zakwalifikowali się do finału, gdzie spotkali się z Hiszpanami. Mecz finałowy wygrali Hiszpanie. Piłkarze SCS „Amico” zajęli II miejsce. W turnieju wystąpiło 16 drużyn z Europy i drużyna z Brazylii. Trenerem drużyny jest p. Kazimierz Dziubczyński.

Przyszłoroczne - VII Salezjańskie Mistrzostwa Europy odbędą się w Warszawie, a ich organizacją zajmuje się Salezjańska Organizacja Sportowa, do której przynależy SCS „AMICO”.

● W dniach 25.07-6.08. br. w Staroście k. Rzepina został przeprowadzony obóz sportowo-wychowawczy dla naszej młodzieży. Razem z opiekunami wzięło w nim udział 150 osób. Obóz miał na celu wypoczynek, treningi i aspekty formacji wychowawczo-religijnej. Miał także na celu przygotowanie do Salezjańskich



Na górze od lewej stoją: ks. Piotr Dziubczyński - Prezes, Sławomir Przystupa - trener, Rafał Zwierz, Radosław Wilk, Paweł Rogoźnicki, Mariusz Marut, Jarosław Stembalski, Tomasz Milewicz, Dawid Mostowski, Marcin Domasiewicz, dr Zbigniew Dziubiński - Prezes „Salos”.

W dole od lewej: Kazimierz Dziubczyński - trener, Dawid Rozmysłak, Jarosław Oldak, Marcin Szmil, Sebastian Kulakowski, Łukasz Brylkowski, Tomasz Trochimowicz.

Mistrzostw Polski, które odbędą się we wrześniu w Krakowie. Z Lubina pojadą dwie drużyny piłkarzy, drużyna siatkówki dziewcząt i tenisiści stołowi. Mistrzostwa w Krakowie są eliminacjami do przyszłorocznych Mistrzostw Europy w Warszawie.

Na obozie w Staroście przebywali również najmłodsi członkowie „Amico” uczestnicząc w różnych zajęciach spo-

rtowych i integrujących całą grupę młodzieży, przynależącą do naszej wspólnoty.



Reprezentacja SCS „Amico” na Sycylii.

Bardzo dobrze wypadli tenisiści stołowi. I miejsce w deblu młodszym zajęli Paweł Milczarczyk i Damian Wawrzyniak, II miejsce w deblu starszym zajął Wojciech Korbas wraz z zawodnikiem z Suwałk. W turnieju indywidualnym w grupie młodszej I miejsce zajął Damian Wawrzyniak, III - Paweł Milczarczyk. W grupie starszej I miejsce - Wojciech Korbas. Wszyscy zawodnicy reprezentowali „Amico”. Opiekunką i trenerką tenisistów jest p. Beata Pilarczyk.

W Mistrzostwach, oprócz młodzieży z Lubina, brali również udział zawodnicy ze Szczecina, Wrocławia, Czaplińska i Suwałk. Kierownikiem polskiej drużyny liczącej 50 osób był ks. Piotr Dziubczyński - Prezes SCS „Amico”.



Uczestnicy obozu w Staroście.

WYDARZENIA SPORTOWE

Od 6 do 8 września br. w Wiedniu odbywał się IV Międzynarodowy Turniej Piłki Ręcznej „Schmelz '96”, w którym oprócz drużyn z Austrii, Litwy, Estonii, Chorwacji, Czech, Niemiec i Luksemburga brał udział Międzyszkolny Klub Sportowy „BAKS” działający przy Szkole Podstawowej Nr 11 w Lubinie. Mecze rozgrywane były w czterech kategoriach wiekowych: rocznik 1978 - juniorzy starsi, rocznik 1980 - juniorzy młodzi, rocznik 1982 - młodzieży i rocznik 1984 - dzieci. Drużyna „BAKS” rywalizowała w kategorii młodzików (1982 r.) i zdobyła I miejsce, pokonując w finale ESV Frankfurt 15:18. Za zajęcie I miejsca drużyna otrzymała puchar Wiceprzewodniczącego Federacji Piłki Ręcznej, pamiątkowe koszulki oraz obiad sponsorowany przez Mc Donald.

W nagrodę również zawodnicy zwiedzali Wiedeń.

Wszystko zaczęło się w piwnicy...

Zespół "BIG CYC" był jedną z gwiazd I DNI LUBIŃA. Ich koncert odbył się 2 września br. na placu przy ul. Wrocławskiej. Brak jednego członka zespołu muzycy usprawiedliwiali wyjazdem za granicą w celu rozwiązania problemów rodzinnych. Bardzo cieszyli się z wizyty w Lubinie i obiecali wrócić. Niedopelnieniem organizatorów według nich było brak supportu, poprzedzającego ich koncert. Byli przekonani, że będą zamykać wielki koncert rockowy w Lubinie. Dochód z koncertu przeznaczali na kaucję za swego kolegę "Skibę".

Młodzież bawiła się doskonale. Zespół prezentował wiele swoich piosenek m. in. "Jak słodko zostać świrem", "Towar schodzi cały dzień". Atmosfera rozgrzała się przy utworze "Makumba", który wymyślony został by uzupełnić resztkę czystej płyty.

- Wszystko zaczęło się w piwnicy... - mówi "J. J" (członek zespołu). Zespół powstał w

1988 roku, grając w piwnicach u kumpli. Zdobył rozgłos dzięki dziennikarzom, którzy zjawili się na ich prywatnym koncercie. Teleexpress przyznał im Złotą Czcionkę. Początkowo zespół zajmował się organizacją happeningów i innych ulicznych akcji. Swą nazwę muzycy stworzyli na podstawie "wielkiej piersi" Breźniewa, przyozdobionej licznymi medalami. Stąd "wielki cyc". Zespół znany był również z programu "Lalamido". Jak zapowiadają, ukaże się nowy program, który emitowany będzie późnym wieczorem. Będzie to "Lalamido noc".

Na swoje 9-Lecie dadzą koncert zatytułowany "Od Big Cyca do Big Cyca", na którym mają się pojawić zespoły przez nich parodiowane np. "De Mono".

Jak mówią członkowie zespołu, nie grają by zarabiać. Ich utwory wypełnione są głębokimi myślami, zawierają przesłania, nawołują do wyzbycia się nietolerancji, rasizmu. Pragną

wpływać na młodzież zepsutą dzisiejszą rzeczywistością. Ich bronią jest parodia, pastisz. Do wszystkiego podchodzą z dystansem, również do siebie samych. Ich utwory nie są płytkie jak zniechędzonego disco polo. Ich zdaniem jest to najpłytszy rodzaj muzyki, prymitywny, bez smaku i wyczucia, nadający się dla ludzi ograniczonych. Mają nadzieję, że muzyka disco polo "przegrzeje się" i zniknie, jakby jej wcale nie było. Są zwolennikami rozgraniczenia gatunków muzycznych.

Na co dzień członkowie zespołu pracują w Kaliszu. Są współpracownikami "Radia Centrum", gdzie prezentują swoje audycje. Gdy ich popularność wygaśnie, a jak zapewniają nie nastąpi to szybko, bo "BIG CYC" jest aktywny i jeszcze coś nagra, kupią sobie wyspę w Arch. Bahama, gdzie spędzą resztę życia. Usługiwać im będą Rosjanie, gdyż są biedni. A to wszystko dlatego, że są obrzydliwie bogaci.

Krystian Łekawa

"Biuletyn Lubiński to prasowy hit — nie zaprzeczy tego nikt, bo kto go uważnie czyta — ten o nic nie pyta."

Wie co władza w mieście czyni i co jeszcze może zmienić, żeby miasto rozkwitało, inwestorów przyciągało, a mieszkańcom szczęście dało.

Kto nie wierzy niech też czyta, a wnet sam przekona się, że to prawda, a nie blef!"

Lubinianka Henryka Łyszczarz

Paktowała baba z diabłem czyli groch z kapustą

Historia ma miejsce w lubińskim Zespole Szkół Górniczych. Tamtejszy nauczyciel historii stosuje niekonwencjonalną metodę mającą na celu poprawienie frekwencji uczniów własnych klas. Metoda jest bardzo prosta, a mianowicie uczniowie zobowiązani są do uiszczenia opłat za nieusprawiedliwione godziny. Każda godzina "wagarów" lub nieobecności z innego powodu, nieusprawiedliwiona przez rodziców, gdyż to oni są jedną ze stron podpisujących umowę, kosztuje wg cennika 50 gr. Uczniowie uważają to za bezprawne i bezsensowne działanie. Jeśli niechętnie regulują należności, nauczyciel stosuje szantaż. Jak wiadomo jest to jedyny przypadek tego typu represji skierowanej przeciwko uczniom, działającej w myśl zasady "wagarujesz więc płaci!!". Umowa zawarta między nauczycielem nie stwierdza jednomyślnie, z czyjej kieszeni mają pochodzić pieniądze na opłaty. Zapytany przez nas nauczyciel, w swojej obronie stwierdził, że jego posunięcia są niezbędne, gdyż frekwencja w klasie tylko sporadycznie wynosi 90%. Oświadczył, że

rodzice powierzyli mu opiekę nad swoimi dziećmi, dla których nie mają zbyt wiele czasu ze względu na obowiązki. Postanowił więc wziąć na siebie odpowiedzialność za swoich podopiecznych, których chce jak najlepiej wprowadzić w dorosłe życie. Nie wie dlaczego uczniowie w jego klasach opuszczają nawet najmilsze lekcje, którymi jego zdaniem są m. in. religia, basen, itp. Z całą odpowiedzialnością stwierdził, że pieniądze pobierane od uczniów idą wyłącznie na ich cele czyli wycieczki, wyjazdy i inne podobne okazje. Do tych "celów" zaliczył również rachunki za rozmowy telefoniczne z rodzicami i opłaty za listy polecone do nich, gdyż szkoła nie jest zobowiązana wysyłać wielokrotnie tych listów. Dzieje się tak dlatego, że rodzice nie stawiają się na zebrania nawet w całym roku szkolnym. Nauczyciel poinformował również, że wyczerpał inne, dostępne metody egzekwujące frekwencję i zachowanie uczniów. Wszystkie zawiodły i tylko ta, o której piszę, daje efekty. Jak długo? Czas pokaże...

Krystian Łekawa

PIECZĄTKI W I GODZINIE

59-300 Lubin

ul. Odrodzenia 19

tel. 44-15-24

Zobaczyć Neapol i umrzeć.

To Twój wybór! My chcielibyśmy jeszcze zobaczyć tych kilka tysięcy pięknych miejsc, których spis mamy w naszym komputerze. Via satelita możemy w każdej chwili zarezerwować bilet na samolot i wolny pokój, wynająć samochód i kupić bilet na koncert.

PS. Dla Ciebie też. Oczywiście, jeśli zmienisz zdanie



Biuro Podróży "ORBIS" (licencja)
59-300 Lubin, ul. Odrodzenia 3a
tel. (076) 44 28 02, 44 28 03, fax 44 34 54

Z cyklu „Niesamowite historie”

Z pewnością wielu z Was jeździło już kiedyś „na stopa”. Jedni mają z tą formą podróżowania miłe skojarzenia, a inni wręcz przeciwnie. Mam koleżankę, która tylko raz w życiu skorzystała z tej formy przejazdu samochodem. Będąc na obozie postanowiła pojechać do odległego miasta na zakupy. Ponieważ autobus nie przyjechał, postanowiła wyruszyć w podróż za jeden uśmiech. Ponieważ Emilka (tak ma na imię) ładnie się uśmiecha, dość szybko zatrzymała samochód. Samochód jak samochód, cztery kółka i kierownica, ale za to jaki kierowca. Wyobraźcie sobie, że kierowcą był tatuś Emilki. Emilka zdziwiona tym wydarzeniem, skorzystała z propozycji przejażdżki, ale obiecała sobie i ojcu, że już nigdy z tej formy podróży nie skorzysta.



Wakacje, jaki to przyjemny czas. Nie musimy uczęszczać do szkoły, nikt nam nie

stawia stopni, nie widziny nauczycieli, których nie lubimy, poprostu totalny luz. Zmęczeni uczniowie łaknący swobody, wyjeżdżają na obozy, wczasy, gdzie próbują wypocząć. W pewne wakacje postanowiłam pojechać na wczasy z moją kuzynką i ojcem. Pogoda była piękna, woda w morzu ciepła. W dobrym humorze, w towarzystwie znajomych pewnego razu wyruszyłam na wieczorny spacer. Patrzę, a z naprzeciwka zbliża się moja pani profesor. Przecieram oczy, a mara sprzed oczu nie znika. Myślę, co jest? Przecież są wakacje, a ja jestem 500 kilometrów od domu. Mina mi zrzedła, ale powiedziałam do pani profesor „dzień dobry”. Profesorka także była zdziwiona tym spotkaniem. Jednak już do końca pobytu rozglądałam się, czy aby nie spotkam nauczycielki. Postanowiłam, że jak będę wyjeżdżała na wakacje to zawsze będę brała okulary, może wówczas nie zostanę przez członków grona pedagogicznego rozpoznana...

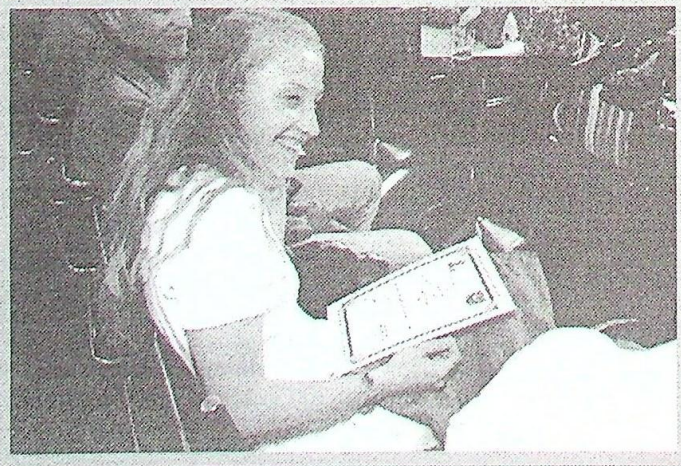
Ewa Brok

Małgorzata Szuttenberg - ma 17 lat i uczy się w I LO w Lubinie w klasie trzeciej o profilu ogólnym z rozszerzoną plastyką. W Młodzieżowej Radzie Miejskiej pełni funkcję prezidenta. Zapytana o młodzieżowych radnych stwierdziła, że są to pełni interesujących koncepcji ludzie, z których pomocą pragnie co ciekawsze propozycje realizować.

Lubin jako miasto bardzo jej się podoba. Uważa, że miasto stwarza dla młodzieży perspektywę rozwoju.

Interesuje się plastyką, a w przyszłości chciałaby studiować na Akademii Plastycznej. Jej marzeniem jest wyjazd do Egiptu i poznanie kultury oraz obyczajów tego starożytnego państwa.

Czas wolny spędza w domu, czytając ciekawą książkę lub spotyka się z przyjaciółmi, z którymi idzie do kina. Często można ją spotkać w galerii, gdzie z przyjemnością oddaje się kontemplacji artystycznej.



Zburzcie schody, wojna trwa

Już niedługo w naszym mieście pojawią się plakaty, na których będzie widniało to oto hasło. Wielu z Was z pewnością słyszało o konkursie „Wojna z trzema schodami”, w którym Lubin brał udział i zajął pierwsze miejsce. Dla przypomnienia, konkurs „Wojna z trzema schodami” został zorganizowany w celu pozbycia się w miastach barier architektonicznych, które utrudniały ludziom niepełnosprawnym normalne życie. Projekt lubiński zyskał sobie poparcie w całej Polsce. Mamy bowiem bogate doświadczenia w tej dziedzinie. Wszyscy pamiętamy kiedy to w dość szybkim czasie pojawiły się zjazdy i podjazdy dla niepełnosprawnych, specjalne windy, które znacznie ułatwiły tym ludziom egzystencję.

Pewnego pięknego dnia kilka młodych osób stwierdziło, że warto zorganizować koncert, który by promował to hasło. Idea byłaby szczytna, ale jak to miało wyglądać w praktyce. Koncert, jak ustaliła ta grupa, ma być charytatywny, a całkowity dochód zostałby przeznaczony dla ludzi niepełnosprawnych. Celem koncertu ma się stać integracja dwóch światów oraz zburzenie wszelkich barier, które istnieją między ludźmi chorymi a zdrowymi. Jak pomyśleli, tak zrobili. To znaczy skontaktowali się z Młodzieżową Radą Miejską, a konkretnie z Komisją Oświaty, Kultury i Środków Masowego Przekazu, która projekt zaakceptowała i postanowiła wziąć w nim czynny udział. Jak taki koncert miałby wyglądać? Podczas koncertu mają grać zespoły rockowe z Lubina i okolic. Akcja miałaby także na celu promocję zespołów regionalnych. Ma również zostać zaproszona jakaś polska gwiazdka muzyki rockowej. Koncert ma odbyć się 8 listopada br. w hali przy ulicy Legnickiej w Lubinie. Młodzież jak to młodzież - nie ma zbyt wielu pieniędzy. Dlatego też zwraca się ona do różnych firm, przedsiębiorstw z prośbą o sponsorowanie tej imprezy. Mam nadzieję, że ich prośby zostaną wysłuchane i

znajdą się firmy, które zechcą wspomóc tę inicjatywę. Młodzieżowa Rada Miejska jako pierwsza zadeklarowała pomoc finansową. Sądzę, że kłopoty z pieniędzmi skończą się, a koncert dojdzie do skutku.

Czy schody rzeczywiście runą? Zależy to tylko od Was, kochana młodzieży, która z pewnością poprze ideę i przyjdzie na sam jej finał. A Wam, mili organizatorzy życzę ziszczenia Waszego marzenia, bo w Lubinie, bez względu na porę roku musi coś się dziać. A wiadomo, że cel uświęca środki.

Ewa Brok

Młodzieżowa Rada Miejska oraz Centrum Kultury „Muza” w Lubinie serdecznie zapraszają na projekcje filmowe, które odbywać się będą w ramach **Dyskusyjnego Klubu Filmowego**. Pragniemy by nasz DKF stał się alternatywną propozycją repertuarową kina artystycznego, gdzie można nie tylko zapoznać się z najwybitniejszymi dokonaniem światowej kinematografii, lecz także wymienić poglądy i toczyć dyskusje z innymi na temat filmu, sztuki, kultury i wartości oraz ich roli w życiu człowieka.

Ofertę naszą kierujemy przede wszystkim do tych, którym film kojarzy się nie tylko z efektami specjalnymi i sprawnym rzemiosłem, mniej lub bardziej wiernie odwzorującym rzeczywistość, lecz także ze sztuką, która tę rzeczywistość twórczo interpretuje, dając okazję do wielu głębokich przeżyć i refleksji.

Repertuar DKF-u chcielibyśmy kształtować zgodnie z sugestiami naszych widzów składając wszelkich starań, aby zadowolili on gusta nawet najbardziej wyrafinowanych kinomanów.

NAJLEPSZE FILMY DLA NAJLEPSZEJ PUBLICZNOŚCI

HUMOR Z ZESZYTÓW...

„Ojciec nie potrafił prowadzić majątku, miał duży potencjał erotyczny, wykorzystując służące”

„Nałkowska była posłanką w powojennym rządzie PRL, a na wieś do chłopów lubiała jeździć w drogich fuhrach”

„Gombrowicz w powieściach stosuje inwersję, która jest ciężka”

„Dzieci to starość rodziców”

„Rodzinę zakładają ludzie”



Godziny otwarcia Urzędu Miejskiego w Lubinie

59-300 Lubin, ul. Kilińskiego 10
tel. centrala (076) 44-46-61, fax (076) 42-12-67

Dzień tygodnia	Tydzień z sobotą wolną od pracy	Tydzień z sobotą roboczą	Wykaz sobót roboczych Urzędu Miejskiego w Lubinie w 1996 roku
Poniedziałek	7:30-15:30	8:00-15:00	
Wtorek	8:00-16:00	8:00-16:00	
Środa	7:30-15:30	8:00-15:00	9.11.
Czwartek	7:30-15:30	8:00-15:00	21.12.
Piątek	7:30-15:30	8:00-15:00	
Sobota		8:00-12:00	

Prezydent Miasta lub jego zastępca przyjmuje interesantów we wtorki od 8³⁰ w pokoju nr 208 lub 206.

Przewodniczący Rady Miejskiej lub jego zastępca przyjmuje w czwartki od 14⁰⁰ do 15³⁰ w pokoju nr 201.

Radni Rady Miejskiej przyjmują we wtorki od 14⁰⁰ do 16⁰⁰ w pokoju nr 201.

Rzecznik Praw Mieszkańców przyjmuje w Urzędzie Miejskim w pok. 122 w dniach: poniedziałek 8⁰⁰-11⁰⁰, środa 12⁰⁰-15⁰⁰, czwartek 8⁰⁰-11⁰⁰.

Prokurator Rejonowy

przyjmuje w siedzibie
Prokuratury Rejonowej w Lubinie
przy ul. Odrodzenia 30
we wtorki od 12³⁰ do 14⁰⁰, tel. 40-60-18

Kolegium ds. Wykroczeń

Sekretariat czynny codziennie 7³⁰-15⁰⁰
we wtorki 7³⁰-16⁰⁰
sobota pracująca 8⁰⁰-14⁰⁰, tel. 44-46-10

Komendant Rejonowy Policji

podinspektor Jan Kotapka
przyjmuje w poniedziałki 11⁰⁰-13⁰⁰
w Komendzie Rejonowej Policji
w Lubinie
przy ul. Traugutta. tel. 406-211

PUNKT KONSULTACYJNY DS. PRZEMOCY W RODZINIE I KRZYWDZONEGO DZIECKA PRZY MIEJSKIM OŚRODKU PROFILAKTYKI I WCZESNEJ TERAPII UZALEŻNIEŃ

mieści się w Lubinie
przy ul. Odrodzenia 24.

**TELEFON INTERWENCYJNY
DLA OSÓB KRZYWDZONYCH
„OCHROŃ MNIE”**

44-44-44

GODZINY PRZYJĘĆ
od 12⁰⁰ do 18⁰⁰
(poniedziałek-piątek)

Informacja o dyżurach przedszkoli lubińskich w soboty pracujące w '96 r.

23 listopada Przedszkole Miejskie Nr 15 – ul. Orla; Przedszkole Miejskie Nr 9 – ul. Szkolna; Przedszkole Miejskie Nr 1 – ul. Krupińskiego;

7 grudnia Przedszkole Miejskie Nr 13 – ul. I Maja 16b; Przedszkole Miejskie Nr 6 – ul. Łużycka; Przedszkole Miejskie Nr 5 – ul. Orzeszkowej;

14 grudnia Przedszkole Miejskie Nr 11 – ul. Pawia; Przedszkole Miejskie Nr 2 – ul. Staszica; Przedszkole Miejskie Nr 7 – ul. Osiedlowa;

21 grudnia Przedszkole Miejskie Nr 1 – ul. Krupińskiego (za 27 grudnia).

W programie Telewizji Regionalnej Województwa Legnickiego mogą Państwo obejrzeć:

■ codziennie 4 wydania lokalnego programu informacyjnego
(10.55, 17.45, 21.30, ok. 23.30)

■ o godzinie 16.50 blok filmów animowanych dla dzieci

■ o godz. 21.50 program „Gość TVL”

■ codziennie o 18.45 Opinia (P)u(b)liczna - czyli co mieszkańcy naszego województwa myślą o polityce, ekonomii, problemach społecznych i naszych codziennych sprawach

■ seriale telewizyjne: g.18.00 „Statek miłości” - serial prod.USA

■ g. 21.00 „Panna dziedziczka” serial brazylijski

Znakomite filmy fabularne między innymi:

16.10 godz. 22.05
„Ptaki” thriller
prod. USA

18.10 godz. 22.05
„Kaczor Howard” komedia
prod. USA

30.10 godz. 22.05
„Śmierć dziewczyny z okładki” dramat prod. USA, w roli głównej Jamie Lee Curtis

W Lubinie nasz program możecie Państwo oglądać na kanale 22 oraz sieci kablowej „Master”, „Pawłowski” S.C. i Gosat Service.

Miejski Ośrodek Profilaktyki i Wczesnej Terapii Uzależnień w Lubinie

przy ul. Parkowej 1 i Odrodzenia 24
przyjmuje zapisy i organizuje następujące zajęcia w grupach:

...

poniedziałek 16.00-17.30 Grupa dla Ofiar Przemocy prowadząca Renata Pawlak (Miejska Świetlica Socjoterapeutyczna)

...

17.30-20.00 Grupa dla Młodzieży prowadząca Renata Pawlak (Miejska Świetlica Socjoterapeutyczna)

...

wtorek 18.00-20.00 Grupa dla Młodzieży (dla zaawansowanych) prowadzący Krzysztof Tkaczyk (Miejska Świetlica Socjoterapeutyczna)

...

17.00-19.00 Grupa Wsparcia dla Osób Uzależnionych prowadzący Piotr Dudek (Ośrodek Wczesnej Terapii i Uzależnień)

...

środa 17.00-20.00 Grupa dla Młodzieży z domów z problemem alkoholowym prowadząca Dorota Hawrysz (Miejska Świetlica Socjoterapeutyczna)

...

17.00-19.00 Grupa Wsparcia dla Osób Współuzależnionych prowadząca Ewa Sobolewska (Ośrodek Wczesnej Terapii i Uzależnień)

...

czwartek 16.00-18.00 Grupa dla Dzieci prowadząca Katarzyna Grajewska (Miejska Świetlica Socjoterapeutyczna)

...

17.00-19.00 Grupa Anonimowych Alkoholików (Ośrodek Wczesnej Terapii i Uzależnień)

Uchu-cha, Uchu-cha, idzie zima zła!

My się zimy
nie boimy!
Mamy na nią
bardzo dobre
lekarstwo:
jedziemy tam,
gdzie lato
trwa cały rok
lub wybieramy takie
miejsca, w których
nie czuje się zimna, a
śnieg sprawia tyle
samo przyjemności,
ile ciepły piasek na
nadmorskiej plaży.

PS. Pewnie w to
nie uwierzycie,
ale tydzień w Alpach
można spędzić już za
ok. 200 zł od osoby!



licencja

Biuro Podróży "ORBIS" (licencja)
59-300 Lubin, ul. Odrodzenia 3a
tel. (076) 44 28 02, 44 28 03, fax 44 34 54



WYŻSZA SZKOŁA BANKOWA
w Poznaniu
oraz



MIEDZIOWE CENTRUM KSZTAŁCENIA KADR w Lubinie

ogłaszają zapisy na dwusemestralne zaoczne

PODYPLOMOWE STUDIUM PODATKOWE

Studium przygotowuje kandydatów z wyższym wykształceniem do egzaminu państwowego na doradcę podatkowego. Program zajęć obejmuje komplet zagadnień wymaganych od osób przystępujących do tego egzaminu.

Termin składania dokumentów do 25 października 1996 r.

zaprasza w październiku m. in.
na kursy:

- ◆ maszynopisania wraz z obsługą komputera, telexu, telefaxu i telefonu wielofunkcyjnego
- ◆ kosztorysowanie robót w budownictwie
- ◆ księgi przychodów i rozchodów

Ograniczona ilość miejsc!

Informacje i zapisy:

MCKK Lubin, ul. M. Skłodowskiej-Curie
84 tel. 461-838, 461-800 fax 461-818

TERMAL

MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO ENERGETYKI CIEPLNEJ S.A.

Zawiadamia się, że na podstawie art. 491 Kodeksu Handlowego Miejskiej Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej "Termal" Sp. z o.o. w Lubinie przekształciło się w spółkę akcyjną i od dnia 1 sierpnia 1996 roku działa pod firmą: **Miejskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej "Termal" Spółka Akcyjna 59-300 Lubin, ul. Przemysłowa 2.**

MPEC "Termal" SA w Lubinie wstąpiło we wszystkie prawa i zobowiązania przekształconej spółki z ograniczoną odpowiedzialnością. Wszelką korespondencję do Spółki należy kierować z uwzględnieniem nowej nazwy.

W związku z decyzją Ministra Finansów z dnia 30 sierpnia 1996 roku podwyższającą o 5% od dnia 1 października 1996 roku ceny urzędowe energii cieplnej dostarczanej do mieszkań na cele bytowe Zarząd Miejskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej "Termal" SA w Lubinie informuje, że do końca bieżącego roku ceny energii sprzedawanej przez Spółkę nie ulegną zmianie.

PREZES ZARZĄDU
Ryszard Jaśkowski

DRUKARNIA ATUT

OD PROJEKTU DO DRUKU

Drukujemy: - wizytówki, - akcydensy (druki), - papiery firmowe, - broszury, książki, - etykiety, - foldery, - kalendarze, itp.	Wykonujemy: - projekty plastyczne, - fotografię reklamową, - wydruki próbne, - nadruk na przedmiotach reklamowych.
---	---

ul. Prusa 2, 59-300 Lubin, tel. (076) 44-29-34

ZAPRASZAMY



BIURO PODRÓŻY
ORBIS
(licencja)

**BILETY LOTNICZE
NA WSZYSTKIE LINIE
ŚWIATA
W NAJKORZYSTNIEJSZYCH
TARYFACH**

**PRZEWOZY AUTOKAROWE
W CAŁEJ EUROPIE**

**BILETY KOLEJOWE
I PROMOWE**

**POŚREDNICTWO
PASZPORTOWE
I WIZOWE**

**UBEZPIECZENIA
WCZASY KRAJOWE
I ZAGRANICZNE**

UWAGA PROMOCJA !!!

Dwa tygodnie na Teneryfie

24.10.-7.11. i 7.11.-21.11.

już za 1490 zł
(bez wyżywienia)

lub 1740 zł
(3 posiłki + wino i woda)

*Przełot samolotem Warszawa-Palma de
Mallorca-Teneryfa i z powrotem, transfery,
ubezpieczenie, opieka polskiego rezydenta.*

Lubin, ul. Odrodzenia 3a, tel 442802, 442803



Wspaniały wypoczynek!

Gotów na słońce?

Tunezja

hotel HAMMAMET REGENCY ****, dwa posiłki,
wyloty 12, 15, 19 i 26 listopada,
trzy tygodnie za 999 DM (ok. 1 858 zł) !!!

Gran Canaria/Wyspy Kanaryjskie

3-osobowe apartamenty EUROPA, do 30.10.,
tydzień - 699 DM (ok. 1 300 zł),
2 tygodnie - 899 DM (ok. 1 672 zł)

Maroko/Agadir

hotel ARGANA ****, dwa posiłki dziennie,
tydzień - 989 DM (ok. 1 839 zł)
2 tygodnie - 1 159 DM (ok. 2 155 zł)
dzieci - 699 DM (ok. 1 300 zł)
pokój 1-osobowy w cenie 2-osobowego!

Portugalia/Algarve

komfortowy hotel ****, dwa posiłki,
wylot 16.10. z Berlina
tydzień - 609 DM (ok. 1 133 zł),
2 tygodnie - 720 DM (ok. 1 339 zł).

Dominikana - "ALL INCLUSIVE"

hotel VILLAS DORADAS****, trzy posiłki
wyloty w październiku
tydzień - 1 550 DM (ok. 2 883 zł)
2 tygodnie - 1 979 DM (ok. 3 681 zł).

CODZIENNIE NOWE PROPOZYCJE!

(ceny wg kursu sprzedaży DM w Banku Zachodnim)

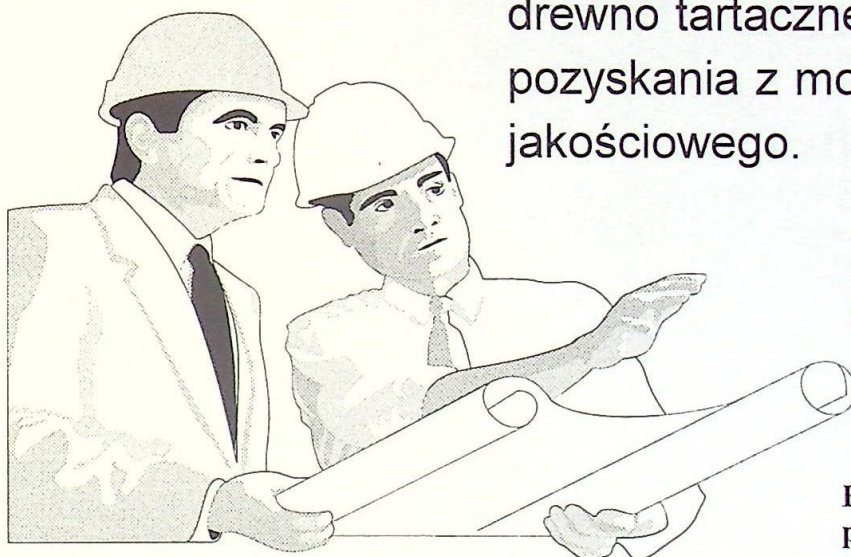
Informacje i rezerwacje w Biurze Podróży „ORBIS”
59-300 Lubin, ul. Odrodzenia 3 a,
tel. (076) 44 28 02, 44 28 03

NADLEŚNICTWO WĘGLINIEC

ul. Piłsudskiego 6
59-940 Węgliniec
tel. 0797/12002, fax 0797/12049



Posiada w ciągłej sprzedaży
drewno tartaczne sosnowe z bieżącego
pozyskania z możliwością wyboru
jakościowego.



**Oferujemy
konkurencyjne ceny!!!**

Blizsze informacje można uzyskać
pod numerem telefonu 0797/12002.



ZAKŁAD FRYZJERSKI **Kamila Pater**

zaprasza i poleca

szeroką gamę usług w zakresie fryzjerstwa damsko-męskiego (różnorodne i nowoczesne techniki strzyżenia, modelowania, farbowania i utrwalania fryzur) z zastosowaniem środków pielęgnacyjnych renomowanych firm kosmetycznych zarówno krajowych jak i zagranicznych z równoczesnym poradnictwem dotyczącym pielęgnacji, doboru środków pielęgnacyjnych oraz możliwością ich zakupu na miejscu w zakładzie.

Ponadto oferujemy rewelacyjne i jedyne na terenie miasta Lubina usługi masażu kregostupa i narządów ruchu aparatem japońskim.

Dzięki naszym usługom uzyskasz pożądaną wygląd zewnętrzny, poprawisz sprawność fizyczną i nabierzesz nowych sił do życia.

Przyjdź do nas po urodę i zdrowie.

Zakład Fryzjerstwa Damsko-Męskiego
59-300 Lubin ul. Paderewskiego 50/1
tel. 42-18-36

czynny codziennie
w godz. 8.00-19.00
w soboty w godz. 8.00-14.00.

**Miejski Impresariat Kultury
w Lubinie, ul. Ks. Ludwika I 3**

zaprasza na

SPOTKANIE Z BALLADĄ
"W KOPYDŁOWIE WIELKIE ZMIANY"

26 PAŹDZIERNIKA g. 17.00
HALA SPORTOWA ul. Składowa
bilety w cenie 12 zł
do nabycia w Miejskim Impresariacie Kultury
w godzinach 8.00-18.00

dr n. med.

TADEUSZ NIEZGODA

specjalista urolog

wtorek 17⁰⁰-18⁰⁰

gabinet prywatny:
Przychodnia Specjalistyczna
Lubin ul. Bema 6, pok. 113,
tel. 44-37-41



MEDICUS

**CENTRUM
DIAGNOSTYCZNO
TERAPEUTYCZNE**



MEDICUS

**CENTRUM
DIAGNOSTYCZNO
TERAPEUTYCZNE**

Lek. ROBERT SZWED specjalista chirurgii ogólnej
przyjmuje: środa godz. 15¹⁵-16¹⁵

- ☐ badania gastroscopowe, rektoskopowe dzieci i dorosłych
- ☐ leczenie chorób układu pokarmowego
- ☐ konsultacje chirurgiczne, kwalifikacja do zabiegów laparoskopowych
- ☐ zabiegi chirurgiczne (esperal, stulejki, wrastające paznokcie, itp.)
- ☐ obdukcje sądowo-lekarskie

Lek. ANDRZEJ-JAKUB GRZĘDA
specjalista chirurgii ogólnej i chirurgii onkologicznej

przymuje: poniedziałek godz. 15¹⁵-16¹⁵

- ☐ konsultacje chirurgiczne, kwalifikacja do zabiegów laparoskopowych
- ☐ konsultacje onkologiczne, choroby piersi
- ☐ zabiegi chirurgiczne (esperal, stulejki, wrastające paznokcie, itp.)
- ☐ obdukcje sądowo-lekarskie

dr JERZY MAZUREK specjalista psychologii klinicznej

przyjmuje: środa godz. 13⁰⁰-14⁰⁰

- ☐ badania neuropsychologiczne

Lek. WALDEMAR WOJCIECHOWSKI
specjalista chirurgii ogólnej

- przyjmuje: czwartek godz. 15¹⁵-16¹⁵
- ☐ badania gastroscopowe, rektoskopowe dzieci i dorosłych
 - ☐ leczenie chorób układu pokarmowego
 - ☐ konsultacje chirurgiczne, kwalifikacja do zabiegów laparoskopowych
 - ☐ zabiegi chirurgiczne (esperal, stulejki, wrastające paznokcie, itp.)
 - ☐ obdukcje sądowo-lekarskie

Dr n. med. KRZYSZTOF KONARSKI ortopeda traumatolog

przyjmuje: wtorek godz. 15¹⁵-16¹⁵

- ☐ konsultacje ortopedyczne
- ☐ kwalifikacja do zabiegów operacyjnych
- ☐ leczenie chorób narządu ruchu

- ☐ badanie sprawności umysłowej
- ☐ badanie osobowości
- ☐ interpretacja zapisów EEG
- ☐ orzeczenia sadowo-psychologiczne

LUBIN UL. ARMII KRAJOWEJ 35 A TEL. 44-32-60

Dom Dziennego Pobytu "Senior" w Lubinie oferuje pomieszczenia do wynajęcia na działalność biurowo-usługową. Warunki wynajmu do uzgodnienia. Zainteresowani proszeni są o kontakt osobisty lub telefoniczny. Dom Dziennego Pobytu "Senior", 59-300 Lubin ul. Sienkiewicza 3, tel. 44-15-04.

**Dom Dziennego Pobytu "SENIOR" w Lubinie
informuje rencistów, emerytów z terenu Lubina
o możliwości zakupów posiłków:**

- śniadania w godzinach 9.00-10.00, odpłatność 3 zł
 - obiady w godzinach 13.00-15.00, odpłatność 5 zł
 - kolacje w godzinach 18.00-19.00, odpłatność 3 zł
- Zachęcamy do korzystania z naszych usług codziennie w godzinach od 8.00 do 20.00.

O f e r u j e m y r ó w n i e ż :

- możliwość korzystania z urzędzeń służących do utrzymania higieny osobistej (prysznic),
- opiekę pielęgniarską (mierzenie ciśnienia, drobne zabiegi, spotkania z lekarzami, pogadanki z oświaty sanitarnej, medycyny niekonwencjonalnej itd.),
- działalność kulturalno-oświatową (spotkania, imprezy z okazji świąt okolicznościowych, rocznic, świąt państwowych itd.), rozrywkową (wieczorki taneczne, konkursy, turnieje, itp.),
- działalność turystyczno-krajoznawczą (wycieczki, rajdy, wyjazdy nad wodę, na grzyby, jagody, spotkania w plenerze),
- terapię zajęciową – chór, koło recytatorskie, koło PTTK, gimnastyka przy muzyce, robótki ręczne.

Seniorze nie zwlekaj! Przyłącz się do nas! Razem będzie nam weselej, razem łatwiej nam będzie rozwiązać nasze problemy!

Adres: Dom Dziennego Pobytu "Senior",
59-300 Lubin ul. Sienkiewicza 3, tel. 44-15-04.

OGŁOSZENIA DROBNE

- Zuchy z SP 8 w Lubinie poszukują mundurków zucho-
wych. Jeżeli ktoś takowe posiada - prosimy o dostarczenie
ich do Komendy Hufca ZHP w Lubinie, ul. I-go Maja 17a
z dopiskiem „ZWIERZAKI”.
- Pilnie sprzedam zamrażarkę szufladkową Polar. Cena do
uzgodnienia. Tel. 42-39-75 wieczorem.
- Sprzedam wózek dziecienny dwufunkcyjny. Wiad. tel.
44-58-34 po g. 16-tej.
- Kupię garaż w centrum Lubina (lub przy ul. Ks. Ludwika
I, A. Krajowej lub Niepodległości). Wiad. tel. 44-29-34 do
g. 16-tej i tel. 42-64-04 po g. 16-tej.
- Sprzedam komputer COMMODORE 64 z monitorem.
Wiad. tel. 42-56-42
- Sprzedam NISSAN SUNNY 1,7 diesel, r. prod. 1990, sre-
brny metalik. Cena 16,8 tys. zł [do uzgodnienia]. Wiad.
tel. 42-23-12

KUPON OGŁOSZENIOWY

Ogłoszenie do 20 słów (nie związane z biznesem) —
bezpłatne. Prosimy pisać czytelnie, drukowanymi lite-
rami. Adres redakcji: Biuletyn Lubński, 59-300 Lubin,
ul. Kilińskiego 10, pok. 301, tel. 444-661 w. 190.

Biuro Handlowe
czynne od 8⁰⁰ do 16³⁰

Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe



ul. Wrocławska 7a/10
59-300 Lubin
tel./fax (076) 443244

■ sufity podwieszane **OWAcoustic®**

- mineralne
- panelowe

■ wykładziny obiektowe:

- Tarkett **mipolam** **POLYFLOR** **nora** **Flodbo**
- wykładanie posadzek, schodów
 - profesjonalne czyszczenie i konserwacja wykładzin obiektowych

■ produkty firmy **UZUN**

- dla posadzkarzy i parkieciarzy
- kleje i masy samopoziomujące
- środki gruntujące

- inne prace wykończeniowe
- żaluzje poziome, pionowe tekstylne, pcv
- rolosy okienne, folie okienne i ochronne
- rolety okienne zabezpieczające
- rolowane bramy garażowe i bramy wjazdowe

WYRÓB ♦ MONTAŻ ♦ WYKONAWSTWO ♦ PROJEKTY ♦ SPRZEDAŻ HURTOWA I DETALICZNA



LUBIN,
UL. ŚCINAWSKA 49

Autocentrum – Victoria s.c.

**AUTORYZOWANY
DEALER**

OFERUJEMY:

samochody osobowe

- 126 el
- Cinquecento
- Uno
- Punto
- Bravo
- Brava

samochody dostawcze

- Cinquecento — Van*
- Uno — Van*
- Ducato
- Polonez Truck

*) VAN — samochody dostawcze
w karoserii aut osobowych

Przyjmujemy zapisy na KONTYNGENT '97:

Marea • Marea Weekend • Bravo 1.8 GT
• Brava 1.8 ELX • Ulysse-Bus

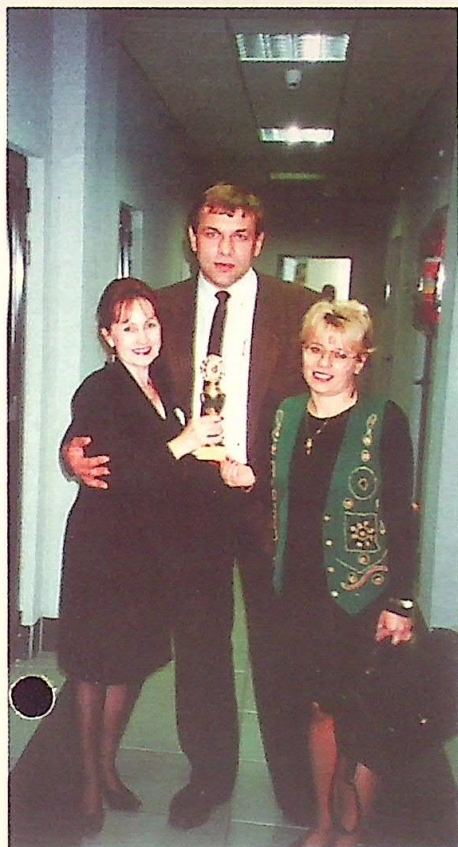


SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW
codziennie 7⁰⁰-17⁰⁰ tel. 44-45-73
sobota 7⁰⁰-14⁰⁰

SERWIS
codziennie 7⁰⁰-20⁰⁰ tel. 44-19-33
sobota 7⁰⁰-15⁰⁰

SKLEP MOTORYZACYJNY
codziennie 8⁰⁰-20⁰⁰ tel. 44-20-01
sobota 8⁰⁰-15⁰⁰

- ☐ za gotówkę
- ☐ na raty (wysokość kredytu do 90 % wartości samochodu)
- ☐ w leasingu
- ☐ przyjmujemy w rozliczeniu używane samochody
- ☐ komis
- ☐ pełny serwis gwarancyjny i pogwarancyjny
- ☐ sprzedaż oryginalnych części zamiennych
- ☐ blacharstwo-lakiernictwo wg nowoczesnych technologii
- ☐ myjnia samochodowa
- ☐ przeglądy rejestracyjne



Nasi mistrzowie, rajcowie Elżbieta Palej i Bogusława Potocka (płukanie złota) w towarzystwie Janusza Zarenkiewicza (boks).

Elżbieta Palej — wiceprzewodnicząca lubińskiej Rady Miejskiej została najlepszą zawodniczką I Samorządowych Mistrzostw w Płukaniu Złota, które odbyły się 21 września bieżącego roku w Złotoryi. Nasz samorząd reprezentowało łącznie 6 osób: Elżbieta Palej, Bogusława Potocka, Paweł Niewodniczański, Krzysztof Szczepaniak, Marek Jaglarz oraz Wawrzyniec Niewodniczański z Młodzieżowej Rady Miejskiej.

Na 7 kobiet i 17 mężczyzn biorących udział w Mistrzostwach, nasze panie wypadły najlepiej — jako jedyne wypłukały wszystkie drobiny złota, uzyskując przy tym rewelacyjny czas.



MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI spółka z o.o.

59-300 Lubin, ul. Rzeźnicza 1 tel. (076) 42-15-01

● Laboratorium Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji sp. z o.o. w Lubinie oferuje swoje usługi w zakresie badań wód, ścieków i osadów pod względem chemicznym, fizykochemicznym i bakteriologicznym.

● Jest jednostką wysoce specjalistyczną w tym zakresie i wyposażoną w nowoczesną aparaturę, którą obsługuje wyszkolona kadra analityków.

● Wykonuje kompleksowe badania w materiałach dostarczonych przez zleceniodawców a także dokonuje fachowego ich poboru.

● Wykonuje analizy kontrolne i rozjemcze.

● Dla stałych klientów lub zleceniodawców zlecających analizy w seriach powyżej 8 sztuk istnieje możliwość negocjowania cen kontrolnych.

● Oferuje bardzo krótkie terminy realizacji zleceń bez dodatkowych opłat za "pilność".

● Laboratorium mieści się przy Oczyszczalni Ścieków (droga na Kłopotów).

● Bezpośredni kontakt telefoniczny z laboratorium pod nr 44-36-22.

**DOBRE JEST ZNAĆ JAKOŚĆ WODY
WE WŁASNEJ STUDNI**

**ZDROWIA WODA TO NASZE
ZDROWIE**

**SMACZNA WODA
TO PRZYJEMNOŚĆ**

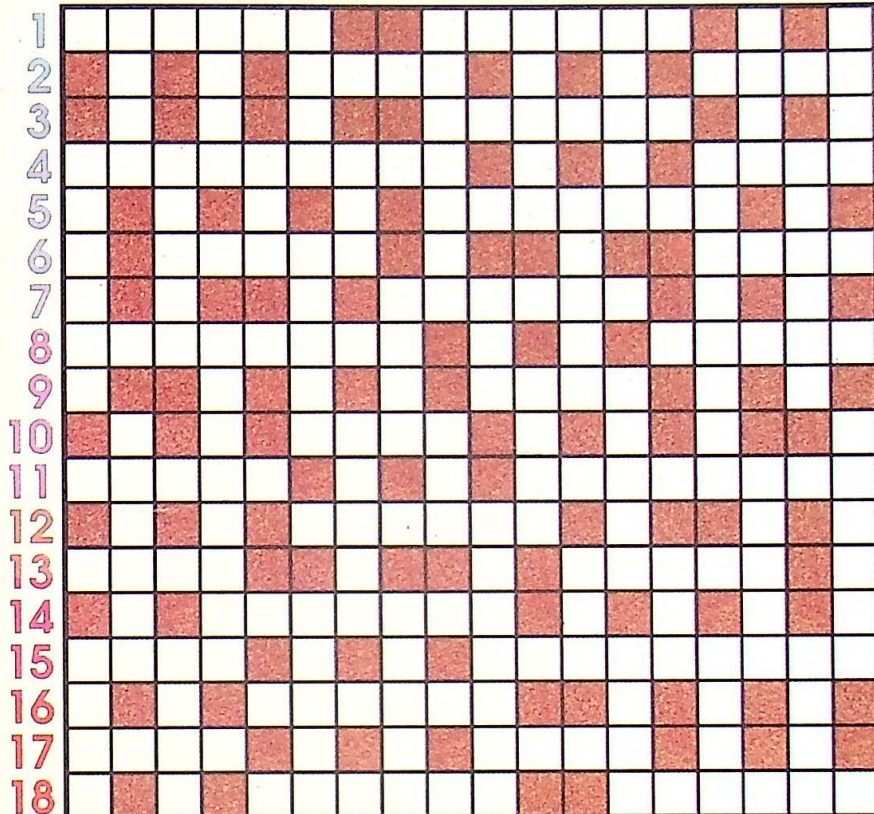
Zakład Gospodarki Mieszkaniowej informuje, że zgodnie z obwieszczeniem Prezesa Trybunału Konstytucyjnego z dnia 8 amja 1996 r. o utracie mocy obowiązującej art. 39 ust. 2 pkt. 2-4 i art. 45 ust. 3 ustawy o najmie lokali mieszkalnych i dodatkach mieszkaniowych objęto uprawnieniem dodatku mieszkaniowego osoby jak niżej:

- a) najemców lokali socjalnych,
- b) podatników podatku rolnego,
- c) osoby prowadzące w zajmowanym lokalu działalność gospodarczą.

Wszelkie formalności związane z załatwieniem dodatku mieszkaniowego prowadzi Zakład Gospodarki Mieszkaniowej (pokój 126) w godzinach 7.00-15.00



A B C D E F G H I J K L M N O P Q R



DROGERIA „EMU”

Poziomo:

- 1-A) George (1903-50), publicysta i powieściopisarz angielski.
 1-I) Żartobliwie o parze małżeńskiej.
 2-F) Przygląda się, obserwuje.
 2-O) Państwo w zach. Afryce graniczące z Beninem i Ghaną.
 3-I) Siła, skuteczność, moc.
 4-A) Miasto w Indiach nad rz. Kriszna, centrum kultu buddyjskiego.
 4-O) Znak dodawania.
 5-I) Rodzaj krzesła na drążkach służące do noszenia ludzi.
 6-C) Okres stanowiący jeden z etapów dziejowych.
 6-O) Wychodzi z rdzenia kręgowego lub mózgu.
 7-H) Ze stolicą w Rabacie.
 8-A) Teksty weddingowe o treści mistycznej.
 8-N) Rzeźba przedstawiająca postać ludzką; statua.
 9-J) Zawartość kruszcu w monetach, próba.
 10-F) Po wiosnie.
 11-A) Ze stolicą w Rydze.
 11-K) Liczba, przez którą dzielimy dzielną.
 12-F) Miejsce ukryte, podejrzane, kryjówka.
 13-A) Kraina w pd. Iranie, nad Zatoką Perską.
 13-L) Przyprawa korzenna.
 14-D) Niewielkie naczynie z palącym się wewnątrz ogniem.
 15-A) Opłata za przejazd lub przejście drogą, mostem, przez rogatkę itp.
 15-J) Roślina z orzechami laskowymi.
 16-E) Sztwyne włosy.
 17-A) Komisja sędziowska.
 17-J) Wojsko tatarskie.
 18-E) Ogrodzenie, zwykle drewniane.
 18-M) Tradycyjny strój japoński.

Pionowo:

- A-4) Lek do płukania jamy ustnej, wyciąg z rumianku.
 A-15) Imię Jeżowskiej, piosenkarki.
 B-1) Regularne powtarzanie się elementów dźwiękowych i składniowych.
 B-10) W Kościele kat.: msza odprawiana w adwencie wczesnym rankiem.
 C-4) Pierwotniak z nibynózkami, pelzak.
 C-15) Skała osadowa powstała z obumarłej roślinności bagiennej.
 D-1) Miasto w Indiach, w stanie Andhra Pradesh.
 D-8) Imię i...
 E-4) Najwyższy szczyt Filipin.
 F-1) Miasto na Ukrainie.
 F-6) Styl pływacki.
 F-14) Okrągłe zakończenie różnych przedmiotów; muszkatołowa.
 G-4) Opiekunka rzymskiej piastunki; werset Koranu.
 G-10) Miejsce centralne w cyрку.
 H-7) Rzut, rzucenie.
 H-14) Zwężony czubek obuwia.
 I-1) Cienki, wysoki obcas w pantoflach damskich.
 I-10) Ozdobny pas przy kimonie.
 J-7) Ischias.
 J-12) Podstawowy składnik jąder atomowych.
 K-1) Nowela Bolesława Prusa.
 K-9) Stół sklepowy; kontuar.
 L-5) Stolica Japonii.
 L-13) Litera używana do oznaczenia zmiennej w równaniu matematycznym.
 M-1) Obozy przymusowej pracy ZSRR.

Nagrodę w postaci bonu o wartości 40,- zł na zakupy na swoim stoisku ufundowała DROGERIA „EMU”, Dom Handlowy „MAX” Market w Lubinie, ul. Wyszynskiego (Os. Przylesie).
 Za poprawnie rozwiązany krzyżówkę w II wydaniu Buletynu Lubńskiego nagrodę otrzymuje pani Izabela Hodura z ul. Łużyckiej. Prosimy o kontakt z redakcją.

ROZWIĄŻ HASŁO, WYTNIJ I PRZYSŁIJ NAKLEJONE NA KARCIE POCZTOWEJ DO REDAKCJI.

11K 1B 1A 3M 12G 4D 13O 16A 6P 15A 4Q

REDAKTOR NACZELNY - Julita Nikodem ♦ WYDAWCA - Gmina Miejska Lubin ♦ RADA PROGRAMOWA - Paweł Niewodniczański - przewodniczący, Krystyna Gardyza, Anna Słowikowska, Waldemar Wojciechowski ♦ ADRES REDAKCJI - 59-300 Lubin, ul. Kilńskiego 10, pok. 301, tel. 444-661 (wew. 190) ♦ DRUK - ATUT s.c. Lubin, ul. Prusa 2, tel. (0-76) 44-29-34 ♦ Redakcja nie zwraca materiałów nie zamówionych i zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz opatrywania jej własnymi tytułami. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń. ♦ Oddano do druku: 15.10.1996 r.